

**Barreiros Diesel**  
EL MOTOR ESPAÑOL  
TURISMOS - CAMIONES  
**Paeza** CALVO SOTELO.  
LOGROÑO

## Vuelve la guerra entre Túnez y Francia

### Graves amenazas de Siria si se atenta contra los dirigentes argelinos

#### Orden al Ejército galo en Marruecos para que a toda costa proteja a los franceses

TUNES, 25 (urgente).—La lucha entre tunecinos y franceses ha sido reanudada, ha declarado el jefe del Gobierno tunecino, Burguiba, en una reunión extraordinaria de la Asamblea. Es la primera vez que combaten tunecinos y franceses desde que Francia reconoció el pasado día 20 de marzo la independencia de Túnez. Las relaciones entre ambos países, aunque tirantes cuando estalló la rebelión de Argelia, han llegado a su punto culminante esta semana cuando los franceses capturaron cinco rebeldes argelinos que, procedentes de Marruecos, se dirigían a Túnez. El embajador tunecino en París ha sido llamado.—(Efe).

Orden al Ejército francés en Marruecos para que a toda costa proteja a los franceses en dicho país.—(Efe).

**LOS DIRIGENTES ARGELINOS SERÁN TRASLADADOS A PARÍS**

ARGEL, 25.—Un grupo de agentes especiales de la Policía francesa ha llegado a Argel, procedente de París, para trasladar a la capital francesa a los cinco dirigentes argelinos que fueron detenidos cuando se dirigían por vía aérea desde Rabat a Túnez. Quinientos soldados montan guardia en torno a los prisioneros.—(Efe).

**CUATRO POLICIAS FRANCESES MUERTOS EN MEQUINEZ**

MEQUINEZ, 25.—Esta tarde, grupos marroquíes abrieron fuego en las afueras de Mequinez con una patrulla de servicio. Cuatro policías franceses resultaron muertos y otros varios heridos. Según noticias de fuente francesa, los marroquíes que dispararon eran soldados de las reales fuerzas armadas. El general Cofil, jefe superior de las tropas francesas estacionadas en Marruecos, salió en avión de Rabat con dirección a Mequinez.—(Efe).

**PROSIGUE LA AGITACION**

RABAT, 25.—En varias ciudades marroquíes permanecen cerrados los comercios a causa de huelgas parciales. Pese a un llamamiento por radio del ministro de Justicia, en el que se pedía al pueblo marroquí que mantenga la calma y el orden, en las proximidades de la frontera argelina prosigue la agitación antifrancesa, y los manifestantes cometen actos de violencia en los barrios franceses, apedreando tiendas, casas particulares y vehículos.

En Fez también ha habido muchos actos semejantes. Los manifi-

## AUDIENCIAS DEL CAUDILLO



MADRID. — Un momento de la audiencia concedida por S. E. el Jefe del Estado al embajador de Brasil en España, Sr. João Pizarro Gabeiro de Coello Lisboa, el cual impuso al Caudillo la Gran Cruz de la Orden Nacional del Mérito, concedida por el Gobierno brasileño. (Foto Citra).

## AUNQUE CON MENOR INTENSIDAD, PROSIGUE LA LUCHA EN HUNGRÍA

### El Museo Nacional de Budapest, pasto de las llamas

#### Eisenhower juzga la intervención de las tropas soviéticas como contraria a los tratados de paz

VIENA, 25.—Las últimas noticias transmitidas por Radio Budapest indican que la calma se va restableciendo en la ciudad. No obstante, a las 10'05 de la mañana, la emisora radió un mensaje dirigido a la población cominándola a no salir a la calle, excepto en casos urgentes. Todas las casas —añadió la emisora— deben estar cerradas sin excepción.—(Efe).

**NOTICIAS CONTRADICTORIAS**

VIENA, 25.—Radio Budapest ha dicho esta mañana que la lucha continúa todavía, aunque al parecer las tropas soviéticas y los tanques han vulnerado las defensas de las fuerzas anticomunistas que se levantaron en armas.

Un mensaje difundido por la misma emisora anteriormente dijo que la rebelión estaba completamente liquidada. La radio informó que la lucha continuaba en algunos sectores de Budapest.

En algún lugar de la ciudad. Un comunicado oficial del Consejo de Ministros húngaro afirmó, a primera hora de la madrugada, que las tropas del Ejército húngaro, Policía de seguridad y milicias de trabajadores, auxiliadas por unidades del Ejército soviético, han conseguido liquidar el movimiento contrarrevolucionario durante la noche del 24 al 25 de octubre. Sin embargo —agrega la radio—, pequeñas bandas dispersas resisten todavía en el tercer día de guerra civil. Varios grandes grupos rebeldes huyen de la ciudad y la lucha ha decrecido en relación con los combates de ayer.

**INCENDIO DEL MUSEO NACIONAL**

VIENA, 25.—El Museo Nacional de Budapest, que contiene tesoros artísticos de incalculable valor, se ha incendiado a primera hora de esta mañana y probablemente quedará totalmente destruido, según ha anunciado la radio de Budapest.

La emisora dijo que los rebeldes incendiaron el edificio del Museo, de estilo griego, a las tres de la madrugada, hora española. Dos intentos de los bomberos de Budapest para avanzar hacia el edificio y tratar de dominar el siniestro fueron rechazados por los anticomunistas y solamente el tercer intento tuvo éxito y consiguió su objetivo. Los jefes de los

rebeldes —añadió la radio— tienen en sus manos la principal estación de radio de la capital húngara, por lo que todas las emisiones que se reciben en los países occidentales proceden de una radio situada

Radio Moscú difundió un mensaje diciendo que el orden había sido restaurado en Hungría, y la radio de Budapest expresó la misma opinión poco tiempo después, pero no hay duda de que fuertes contingentes proceden de una radio situada

TUNES, 25 (urgente).— El jefe del Estado Mayor del Ejército tunecino ha acudido a la Asamblea Nacional a fin de conferenciar con el vice-primer ministro.

El propio Burguiba, en su informe ante la Asamblea, ha declarado que varios soldados «han sido heridos en el curso de una lucha entre tropas francesas y tunecinas en la frontera de Argelia».

«Nosotros preferimos —concluyó el jefe del Gobierno tunecino— la muerte al envilecimiento, y el combate al vasallaje».—(Efe).

**GRAVES AMENAZAS DE SIRIA**

BEIRUT, 25.—Una Comisión de todos los partidos de Siria ha ordenado la huida general para el domingo en protesta por la detención por Francia de los cinco dirigentes argelinos. Los periódicos sirios publican un cable enviado por la Federación de Sindicatos de Trabajo a la Embajada francesa en Damasco, amenazando con vo-

## Juan Ramón Jiménez, Premio Nobel de Literatura

### El insigne poeta recibió la noticia llorando silenciosamente junto al lecho de su enferma esposa

#### En Huelva, especialmente en Moguer, pueblo natal del galardonado, se acogió con gran júbilo la alta distinción a su preclaro hijo

MADRID, 25.—El poeta español Juan Ramón Jiménez ha sido galardonado con el Premio Nobel 1956 de Literatura, por la pureza artística y el ele-

vado espíritu de su poesía. El poeta español Juan Ramón Jiménez nació en Moguer (Huelva) el 24 de diciembre de 1881. Pasó su infancia en su pueblo

natal e hizo sus primeros estudios en el Colegio de Jesuitas del Puerto de Santa María. Estudió después en la Universidad de Sevilla, iniciando sus publicaciones en diarios y revistas de Huelva, Sevilla y Madrid, adonde hizo su primer viaje en 1901. Al año siguiente recorrió el Sudoeste de Francia, Suiza e Italia, al tiempo que traducía con extraordinaria fecundidad.

## F.F.T. y de las J.O.N.S.

**ACTOS CONMEMORATIVOS DEL DIA DE LOS CAIDOS Y DIA DE LA FE**

Mañana, sábado, a las ocho de la noche y en el paraninfo del Instituto, tendrá lugar el paso al Movimiento de los camaradas del Frente de Juventudes que han cumplido la edad reglamentaria.

El acto, al que quedan invitados todos los afiliados al Movimiento, se desarrollará de acuerdo al siguiente programa:

- 1.º.—Lectura del Día de la Fe.
- 2.º.—Palabras del delegado provincial del Frente de Juventudes.
- 3.º.—Paso de los guías al Movimiento.
- 4.º.—Discurso del jefe provincial y gobernador civil.

Terminada esta ceremonia, se procederá al reparto de premios de las competiciones deportivas del F. de Juventudes.

## Presentan sus cartas credenciales al Caudillo los embajadores de Cuba y del Irak

MADRID, 25.—Los embajadores extraordinarios y plenipotenciarios de Cuba y el Irak en España, señores Juan José Remos y Saiyfullah Khandam, respectivamente, han presentado esta mañana sus cartas credenciales a S. E. el Jefe del Estado en una ceremonia celebrada en el Palacio de Oriente. Como de costumbre, los representantes diplomáticos llegaron en carrozas escoltadas por la Guardia Mora y penetraron por la Plaza de la Armería, en donde les fueron rendidos honores por fuerzas del Regimiento de la Guardia de Su Excelencia, mientras la banda militar interpretaba los himnos nacionales de ambos países.

Los señores Remos y Khandam, que llegaron a Palacio con el personal de sus Embajadas, fueron recibidos al pie de la escalera de honor por el alto personal de la Casa Civil y jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores.

Durante los actos, S. E. el Jefe del Estado estaba acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores, teniente general jefe de la Casa Militar, jefe de la Casa Civil, segundo jefe e intendente de la Casa Civil, vicealmirante segundo jefe de la Casa Militar, jefes de protocolo del Gabinete diplomático del Ministerio de Asuntos Exteriores y ayudantes de campo del Caudillo, quien recibió a los embajadores en el salón de costumbre.

Tras de hacer entrega de las cartas credenciales, los embajadores pasaron a conversar con S. E. a una sala inmediata, en donde se estuvo presente el ministro de Asuntos Exteriores. Terminados los actos, los embajadores abandonaron Palacio con el mismo ceremonial que a su llegada. A continuación, el Caudillo recibió en audiencia al embajador de Egipto en España, Ali Fauzi Marci.

**291.000 pesetas este mes para premios de nupcialidad a trabajadores riojanos y 42.000 pesetas en becas para hijos de subsidiarios**

En la tarde de ayer celebró su reglamentaria sesión plenaria mensual el Consejo Provincial del Instituto Nacional de Previsión.

Entre otros acuerdos adoptados, se tomó el de conceder premio de nupcialidad, que, como se sabe, es de tres mil pesetas cada uno, a noventa y siete trabajadores riojanos (66 de la rama industrial y 31 agrícolas) que lo habían solicitado este mes. Alcanzan, en consecuencia, los premios de nupcialidad concedidos este mes en nuestra provincia la cantidad de 291.000 pesetas.

También, a la vista de las instancias presentadas, se acordó conceder Subsidio de Escolaridad normal de tres mil pesetas a nueve huérfanos de subsidiados, y además a cinco de ellos subsidio complementario de otras tres mil pesetas, alcanzando por tanto un total de cuarenta y dos mil pesetas.

## La hora del mundo

### Los nuevos «nacionalcomunismos»

Como ya indicábamos ayer, el comunismo parece que intenta salvar su pervivencia en las torturadas naciones del Centro de Europa cuajando sus sistemas en la nueva versión del «titismo».

Después de tanta propaganda «internacionalista», de tantas campañas para vilipendiar los sentimientos de amor a la patria, como si éste fuera privativo de una sociedad burguesa y caduca, el comunismo, ante los incontenibles anhelos de independencia de los pueblos sojuzgados por el imperialismo soviético, adopta la nueva postura del «nacionalcomunismo», con el propósito de debilitar aquellos nobles sentimientos, de relajar los resortes morales que el auténtico y verdadero sentido nacional opone a la ideología marxista.

Con ello, partiendo de esta

nueva postura adoptada inicialmente en Yugoslavia, se intenta lograr un clima más propicio de penetración. Y no cabe duda de que la nueva táctica implica mayores peligros para los pueblos a los que se quiere hacer víctimas de sistemas basados en la filosofía materialista y antierística del marxismo, por cuanto, como queda dicho, se trata de debilitar de esa forma uno de los más poderosos estímulos de oposición.

Lo cierto es que los nuevos dirigentes que hoy rigen la vida política en Polonia y en Hungría, ni por su ideología, ni por sus propósitos, ni por sus hechos, dejan de ser, doctrinaria y prácticamente, secuaces del comunismo, con todas las circunstancias con que está declarado «implícitamente perverso» por la más alta Cátedra del mundo.

# Caja Provincial de Ahorros de Logroño

VARA DE REY 3, (Junto al Palacio de la Diputación)  
TELEFONOS: Dirección: 3457 Oficinas: 3244

## XXXII DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

31 de Octubre de 1956

CONTINUA LA CONCESION DE PREMIOS.—Usted puede obtener uno de 5, 10, ó 15 pesetas, efectuando la imposición en su Libreta de Ahorro, hasta el día 31 de Octubre, inclusive.

### SUCURSALES Y AGENCIAS EN LA PROVINCIA

Agoncillo	ARRNEDO	El Redal	Murillo de Río Leza	TORRECILLA EN CAMEROS
Aguilar de Río Alhama	Arrabal	Enciso	NAJERA	Fudelilla
Albelda	Ausejo	Entrena	Navarrete	Villamediana
Alberite	Badarán	HARO	Pradejón	Villar de Arnedo (El)
Alesanco	Baños de Río Tobía	Igea	San Asensio	
ALFARO	CALAHORRA	Lardero	San Millán de la Cogolla	
Anguiano	Cornago	Los Molinos de Ocoñ	SANTO DOMINGO	

GENTROS OFICIALES GOBIERNO CIVIL VISITAS

El Excmo. señor gobernador civil recibió ayer en su despacho oficial las visitas siguientes:

Don Andrés Coll Guastey, secretario de Abastecimientos y Transportes; don Fernando Muñoz, sub-jefe provincial del Movimiento; D. Hilario de Bidasolo, inspector de Ganadería; don José María Aguilarr, procurador en Cortes; don Ramón Herrero Fontana, delegado provincial de Información y Turismo; don Carlos Castillo, delegado provincial de Sindicatos; don Santiago Hidalgo, capitán jefe de la Policía Armada y de Tráfico; don Luis Herce Ascarza, alcalde del Ayuntamiento de Herce; don Ismael Alvarez Sanz, jefe local de Teca; don Juan Grau, presidente del Pantano González Lacasa; don José Marrodán, alcalde del Ayuntamiento de Autol; don Valeriano Andrés Portés, secretario del Ayuntamiento de Rodezno; doña María Eugenia Elizondo de Zuluaga, vocal de Moralidad de la Junta Diocesana de Caridad, acompañada de doña Elvira Quemada de Fernández, vocal de Familia Diocesana de Acción Católica de Logroño; don Hedefonso Lacalle, jefe local de Badilla; don Atilano Arizmendi, abogado de Calahorra; don Carlos Díaz Aguado, juez de Instrucción de Santo Domingo de la Calzada; don Evaristo Sáenz Prados, de Logroño; don Emilio Simón Rodríguez, alcalde del Ayuntamiento de Los Molinos de Oca, acompañado del señor secretario, y don Anacleto Prado Ibañez, alcalde del Ayuntamiento de Camporredondo, acompañado del señor secretario.

Los hijos y demás familia de DON JUAN CABELERO Y SOMALO (q. e. p. d.), en la imposibilidad de hacerlo personalmente, nos ruegan expresamos su agradecimiento a cuantos se han interesado por su salud durante el curso de su enfermedad, han asistido a los actos celebrados con motivo de su fallecimiento y les hicieron testimonio de pésame.

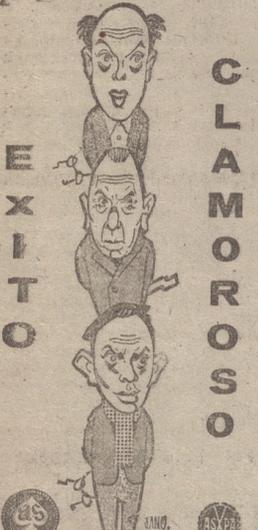
TRASPASO

del Restaurante El Cantábrico, apto para todo negocio, renta bajísima, buenas condiciones. Diréjirse, Mola, 19

Hoy.-Avenida

Continúa desde las cinco. Último pase aprox. a las 11. NO HAY DISCUSION PUES TODOS ESTAN ACORDES AL AFIRMAR QUE ESTA ES LA PELICULA MAS DIVERTIDA DEL AÑO

JOSE LUIS OZORES - JOSE ISBERT I ENCARHITA FUENTES - CARLOS MIGUEL SOLA, JULIA CABA ALBA ALICIA PALACIOS ANTONIO GARISA



LOS LADRONES SOMOS GENTE HONRADA

VERLA ES EL MEJOR ANTIDOTO CONTRA EL MALHUMOR Y EL GRACIOSO CORTOMETRAJE PLUTO Y EL ARMADILLO (Tolerada menores)

GILA y JOSE ISBERT en Sucedió en mi aldea

La Vida en la Ciudad

Hace 25 años

En Madrid, el Ateneo se pronunció en favor de su directiva y en contra de los organizadores de la pretendida manifestación antiferrocarril.

En Gijón, la C.N.T. publicó una nota protestando de la Ley de Defensa de la República, censurando la forma en que se aprueba, y añadía que los Sindicatos Unidos lucharían en contra de ese intento de dictadura.

En Getafe se declararon en huelga los labriegos, reclamando aumento de jornales, y cuando regresaba una camioneta de cargar hortalizas para Madrid, fué apedreada, teniendo que intervenir la fuerza pública, lo que motivó un incendio, que obligó a cerrar el comercio.

En Bilbao, el gobernador civil impuso multas de mil pesetas cada una a varios vecinos que pusieron colgaduras de los colores rojo y gualda con motivo de la fiesta de Cristo Rey. Entre los multados figuraba don José María Maura, hermano del ex ministro don Miguel Maura.

Los estanqueros logroñeses solicitaron de la Dirección General, y fueron atendidos en sus deseos, la apertura de los estancos, la nueva de la mañana y cierre a las nueve de la noche.

En el Registro Civil se inscribió el nacimiento de José Luis Rafael Uargui Castroviejo.

El gran número de riojanos que en Madrid constituyen la Congregación de la Virgen de Valvanera, celebró desde el día 17 al 25 del actual un novenario como todos los años, desde hacía más de dos siglos, sin interrupción, en honor de su Patrona, la Virgen de Valvanera. Oficiaron los sacerdotes riojanos don Patricio Pérez, de Haro, y don Perfecto Pérez, de Arnedo; dirigió la capilla el maestro Mateo, y estuvo encargado de los sermones el R. P. Benito Prior, de Santo Domingo de la Calzada. Después se reunieron en el Centro Riojano muchos socios, donde saborearon una comida a estilo riojano.

El nuevo árbitro oficial de fútbol nuestro paisano San Juan, tuvo gran éxito en su debut en el partido jugado entre Zaragoza y Unión Club de Irán.

En Quel se reunieron en el Ayuntamiento los cosecheros de vino, tratando del bajo precio que tenían los orzijos o brisas, los que se pagaban a 175 pesetas el saco de 50 kilos, y en años anteriores, a 3 y más pesetas, y firmaron un acuerdo de no cederlos a menos de 3 pesetas, y si alguno no lo hiciese, o a precios más bajos, se le impondría una sanción.

HACE 50 AÑOS.—Los jefes y oficiales del Regimiento de Infantería de Bailén de esta guarnición obsequiaron con un banquete en la huerta de Los Leones a los de su misma clase de otros Cuervos que con ellos asistieron a las maniobras militares. A los postres asistió el general gobernador militar, Sr. Salcedo, y se dieron muchos vivas a España y a la unión de los militares.

Fué nombrado, por ascenso, profesor de la Escuela de Artes e Industrias de Zaragoza el que era ayudante de la de Logroño, nuestro paisano don Ruperto G. de Segura.

Falleció nuestro convecino el industrial don José Saralegui, padre del contratista de obras de Calahorra don Felipe. Su entierro se vió muy concurrido.

En el Círculo Logroñés dió un notable concierto de piano Wanda Landowska, que interpretó un recital de 22 obras. Fué muy ovacionada.

"TERMO-HOGAR"

Generador de aire caliente. La solución a un viejo problema. Calefacción para el hogar y secaderos industriales. Demostraciones, Calefacciones CAR, Calvo Sotelo, 5, Telf 2203

Ayuntamiento de Logroño. NEGOCIADO DE RECLUTAMIENTO

Alistamiento R. 1957. Todos los mozos residentes en esta capital cuyo nacimiento haya tenido lugar en el año 1936, comparecerán ellos mismos o personas que les representen en el Negociado de Reclutamiento, durante los días 21 del corriente mes al 15 de noviembre, y horas de 10 a 13, al fin de aportar datos para el alistamiento. Asimismo, comparecerán aquellos que, en calidad de voluntarios, se encuentran sirviendo en el Ejército.

HOY OLYMPIA

SIGUE TRIUNFANDO la mejor película del Oeste americano filmada en CINESCOPE

DALE ROBERTSON MARY MURPHY J. CARROL NAISH



SITTING BULL "CASTA DE GUERREROS" EASTMAN COLOR

Continúa desde las CINCO Tolerada Menores Salón perfumado por Torino

HOY--FRONTON

Continúa desde las cinco. Patio, 4 pesetas. Palco, 3 pesetas

1.—La colosal epopeya

MONTANA

EN TECHNICOLOR Con Errol Flynn y Alexis Smith

2.—El más apasionante relato de la guerra submarina

Destino: Tokio

Con Cary Grant y John Garfield

TOLERADAS MENORES

MAÑANA ¡UN APASIONANTE ESTRENO!

Nunca película alguna le habrá conmovido ni emocionado tanto como...



Te Sigues ESPERANDO

PROXIMAMENTE: ¡OTRA GRATA SORPRESA DEL CINE ESPAÑOL!

He aquí una película inolvidable, original, alegre y graciosa, con la mejor pareja cómica de nuestro cine

GILA y JOSE ISBERT en

Sucedió en mi aldea

NOTICIAS DIVERSAS

Capón pro-ciegos.—En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 305.

Los cupones terminados en 05 están premiados con 12'50 pesetas cada uno.

Temperaturas de ayer.—Máxima, 16'4, a las 13'30; media, 13'9; mínima, 11'4, a las 4'15. Presión atmosférica, 734'4. Lluvia caída hasta las 7 de la tarde, 0'2 litros por metro cuadrado.

Farmacias de guardia.—Corresponde estar de guardia hoy a las farmacias de don José Morales de Setén, General Mola, 21, y don Pablo Labarga, Muro del Carmen, 8.

Donativo.—En el Asilo de Ancianos Desamparados se ha recibido de doña C. A., en memoria de su finado esposo, un donativo de 100 pesetas.

En nombre de los ancianos, la Rvda. Madre Superiora nos ruega expresemos su gratitud a la generosa donante.

Títulos de maestros.—En la Escuela del Magisterio "Santísima Virgen de Valvanera" se encuentran a disposición de doña Carmen Y. Cabredo Sampredo, doña Gloria López Puerto, doña Blanca de la Asunción Baños, doña María Carmen Lizarde, doña María del Pilar Leoz López y doña María Mercedes C. Alonso Angul sus respectivos títulos de maestra de E. Primaria.

Igualmente, en la Escuela del Magisterio masculino, están los de don Víctor A. M. López Peña, don Angel Luis del Campo Bañares y don Anselmo Espiga Martínez.

Todos ellos pueden pasar por las oficinas de este Centro, en horas de 11 a 1, para, previas formalidades debidas, hacerles entrega de los mismos.

Libramientos.—Por la Delegación de Hacienda han sido puestos al pago los extendidos a nombre de don Alfredo García Goicoechea, don Angel Martínez Navajas, don Constantino Barreda, don Emilio López Gil, don Francisco Javier Fernández, don Fructuoso López, don Gregorio Aragón, ingeniero jefe del Distrito Forestal, e ingeniero jefe de la Jefatura Agronómica.

Corredor de comercio.—El "Boletín Oficial del Estado" de fecha 24 de los corrientes publica, entre otros, el nombramiento de corredor de comercio de Calahorra de don Cipriano Monte Cuesta, que pertenece al Colegio de Vitoria.

Auxiliares sanitarios.—El "Boletín Oficial del Estado" del día 24 publica una orden por la que se convoca un curso para la concesión del diploma de auxiliar sanitario en la Escuela Nacional de Madrid y en las Jefaturas Provinciales de Sanidad.

El plazo de inscripción termina el 5 de noviembre. El curso comenzará el día 7 y terminará el 17.

Nombramiento.—Ha sido nombrado médico forense del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Miranda de Ebro don José Moreno Fraile, que servía igual cargo en Belmonte (Oviedo).

Sección Religiosa REDONDA

La Asociación de la Medalla Milagrosa dedica a su excelsa Patrona mañana, día 27, por la mañana, a las ocho y media, misa de comunión general en el altar de la Santísima Virgen de la Santa Medalla.

SANTOS DEL DIA San Evaristo, San Felisiano y San Luciano.

Fábrica de muebles

acreditadísima, por fallecimiento titular don Justo Santamaría Uruñuela, Suc. de Pedro García, por imposibilidad de atenderla la viuda, vende doña Angela Garrido, en EZCARAY.

Registro Civil

Inscripciones verificadas en día de ayer: Nacimientos.—Antonio-Pardal Valle y Alberto Evaristo Gómez Barraza.

Defunciones.—Agustín Santamaría López de 56 años, de Logroño; Ruperto León Ovejías, de 68 años, de Logroño, y Angel Garrido Centeros, de 83 años, de Ventosa.

Matrimonios.—Manuel Alonso Valenzuela con María del Carmen Ijelmo Ibañez.

YEMAS BLASCO. La más exquisita especialidad de LA PAJARITA

El obsequio más delicado

Crónica de sucesos

Muchacho gravemente herido

En el pueblo de Redecilla del Camino, el pasado martes, se encaramó a la trasera de un camión el joven de 14 años Joaquín Cuende García, natural de dicha localidad, y al saltar del vehículo en marcha resultó herido de gravedad.

En una clínica de Burgos fué sometido a delicada intervención quirúrgica, apreciándose la rotura de la pelvis renal, con hematoma retroperitoneal y síntomas de peritonitis, de pronóstico muy grave.

El miércoles continuaba siendo sumamente grave el estado del lesionado.

Notas Militares

ASOCIACION MUTUA BENEFICIA DEL EJERCITO DE TIERRA.—Al objeto de dar cumplimiento a lo dispuesto por la expresada Asociación, y con el fin de que la misma tenga la máxima garantía de la existencia de sus pensionistas de viudedad y orfandad, se hace preciso que, análogamente a lo que a tal fin tiene establecido la Dirección General de la Deuda y Clases Pasivas, dichos pensionistas pasen PERSONALMENTE una revista anual ante esta Junta delegada de la que dependen para la percepción de sus pensiones, ateniéndose a las siguientes normas, conducentes a tal fin:

Primera.—Anualmente, en el mes de noviembre y por lo que afecta al de este año, se pasará la revista en los días 7, 8 y 9, a las doce horas, en que deberán personarse a tal fin en las oficinas que la citada Junta delegada tiene en el Gobierno Militar y ante el secretario de la misma, teniente don José María Moscoso del Prado Martínez.

El aviso a los pensionistas que perciban las pensiones por conducto de algún habilitado les será hecho por los mismos.

Segunda.—Para esta revista de presente, los citados pensionistas deberán presentar los documentos siguientes:

a) Un documento que acredite su identidad.

b) El escrito en que se les comunicó la concesión de pensión por esta Asociación y en la cual deberá firmar el interesado.

c) Fe de Vida expedida en el mes de la revista, que será firmada "precisamente" ante el funcionario que la pasa.

d) Los pensionistas residentes en localidad que no exista representante de esta Asociación, la Fe de Vida, debidamente firmada, deberá ser remitida a esta Junta delegada en unión de un certificado del comandante de puesto de la Guardia Civil del lugar de su residencia, que acredite la veracidad de dicho documento.

Tercera.—A los pensionistas que no pasen esta revista anual no se les abonarán las pensiones correspondientes al mes señalado para la misma. Por esta Junta se retendrán sus importes hasta que lo efectúen.

Cuarta.—Los pensionistas que por enfermedad u otras causas no puedan pasar la revista en las fechas señaladas, la efectuarán el día señalado para incidencias (o sea el día 12), y de subsistir tales causas, lo harán precisamente durante el próximo mes de diciembre.

A VITORIA

al partido ALAVES - LOGROÑES Domingo 28. Salida, 10 mañana. Regreso, 10 noche "Viajes Lugar", Pl. A. Toledo, 12, Telf 1859 (Calzados Verano).

NOTAS LOCALES

desconsuelo a la población asilada, que la quería respetuosa pero entrañablemente.

A la Excma. Diputación, a la venerable Comunidad y a los familiares de la finada, nuestra sentida condolencia.

Igualmente dejó ayer de existir nuestro estimado convecino don Victoriano Martínez Sánchez, que contaba 64 años de edad y se distinguió siempre como hombre trabajador y de muy buenos sentimientos.

Descanse en paz, y reciban su hijo, don Enrique; hija política, hermanos y demás familia, el testimonio de nuestra condolencia.

También falleció el pasado día 24, a los 83 años de edad, don Angel Garrido Centeros, muy apreciado entre sus amistades por sus excelentes prendas personales.

A sus hermanos, don Julián y don Alvaro; hermanas políticas y demás apenados deudos, les expresamos nuestro pésame.

La Casa de Beneficencia ha experimentado una gran pérdida con el fallecimiento de sor Isidora Jurrieta Labarta, abogada Hermana de la Caridad que durante 57 años prestó sus servicios en la Casa, de esa manera ejemplar que los prestan las criaturas que consagran su vida a la práctica de las reglas de los Ordenes de San Vicente de Paúl.

En los 73 años de su edad, y su muerte, tan santa como fué su vida, ha sumido en gran

Se necesitan mecánicos de primera BIEN RETRIBUIDOS GARAGE MODERNO MIRANDA DE EBRO

¡Hoy! Bretón Desde las CINCO A. mayores ¡HOY! FEMINA Señoras, butaca, 2 Ptas Caballeros, 3 pesetas General, una peseta

¡Hoy! Moderno Desde las CINCO A. mayores Butaca de patio, 5 Ptas. Butaca primer piso, 3

General, 2 pesetas 1.—"Los hijos de nadie"... Después, "Corazón ingrato". X. ahora Una carta al amanecer

Con Fosco Giachetti y Jacques Sernas (Un pasado turbulento vuelve al recibir una carta)

2.—¡Acción y dinamismo en el más impresionante relato de amores, luchas y aborrazes! El pirata y la dama

(EN TECHNICOLOR) Con Joan Fontaine y Arturo de Córdoba Salón perfumado por Torino

MANICOMIO Por el gran actor nacional Fernando Fernán Gómez

Mañana sábado, TEATRO BRETÓN

Butaca, 20 pesetas PRESENTACION DE LA GRAN COMPANIA DE "LILI MURATI"

Obras a representar: Mañana, sábado: Yo no soy celosa

Y el domingo: Una chica americana Dos magníficos ESTRENOS

Advertencia: Encargos, en taquilla.

¡EL PUBLICO ES SU MEJOR PROPAGANDISTA! Porque se trata de una película ¡EXCEPCIONAL!

La película de la ilusión, el amor y la amistad CHARLIE CHAPLIN LUCES LA CIUDAD

CONTINUA DESDE LAS CINCO TOLERADA MENORES GRAN EXITO en el

CINEMA DIANA

SALON perfumado por TORINO

# La Actualidad en el Extranjero

## Últimas novedades médicas

### SE PUEDE HACER CRECER A LOS NIÑOS DEMASIADO PEQUEÑOS O INSUFICIENTEMENTE DESARROLLADOS?

SE PUEDE HACER CRECER A LOS NIÑOS DEMASIADO PEQUEÑOS O INSUFICIENTEMENTE DESARROLLADOS? Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad norteamericana

A esa cuestión se puede contestar con un sí sencillo, pero a condición de obrar antes de la reabsorción de los cartilagos. He aquí, en compendio, lo que la Medicina de Norteamérica sostiene como demostrado, que al final está en íntima relación con lo que se dice en otras partes de las naciones más cultas.

Ante todo hay que tener en cuenta la talla. Y ésa, la talla, jamás debe confundirse con el peso. Piensan muchos que es suficiente aumentar el peso para creer que está bien constituido un niño. Sin embargo, un niño gordo estará mal equilibrado si no están en proporción su volumen y su talla. Como consecuencia, a los niños en lugar de pesarlos solamente cada período de tiempo dado, se le debería medir siquiera cada tres meses, a fin de asegurarse de la regularidad del crecimiento.

La ciencia moderna cree que ha penetrado el misterio del crecimiento, cuyos factores esenciales son las glándulas llamadas endocrinas. Estas a su vez elaboran las sustancias llamadas hormonas. Las glándulas más importantes son el tiroides, el lóbulo anterior de la hipófisis y las glándulas sexuales. Accesorariamente, intervienen el timo, la epífisis y las suprarrenales.

Hay otro factor esencialísimo: el alimento. Un adulto puede permitirse el lujo de privarse de la carne o de otro alimento; no está, como los niños, en estado de crecimiento activo, y por eso no necesita, como los niños, una proporción determinada de alimentos ricos en calcio, hierro y fósforo. Necesitan abundancia, igualmente, de vitaminas. La alimentación de los niños no puede medirse solamente en calorías, en peso, si está falto de calcio, de fósforo, de hierro, etc.

Una alimentación equilibrada es un factor esencial para el desarrollo. DE LOS 3 A LOS 15 AÑOS

El período crucial del crecimiento se extiende de los tres a los quince años.

Al nacer, casi todos los niños miden 50 centímetros. Al año, la talla llega a los 70 centímetros. Entre los dos y los tres años oscila de 80 a 90 centímetros.

Pero a partir de los tres años, todos los niños deben crecer de seis a siete centímetros hasta los quince años. A esa edad, un niño normal debe medir 1'65 m., y las muchachas 1'60.

Entre los tres y los quince años están los períodos peligrosos para el desarrollo normal; los padres no dan importancia a estas interrupciones de crecimiento porque ven a sus hijos con buena salud, pero esas anomalías son decisivas en la talla definitiva para la edad adulta.

Y así, a juicio de los especialistas americanos, todo muchacho que no crece suficientemente a esa edad debe ser cuidadosamente tratado.

Los padres creen que esos retrasos pueden ser posteriormente compensados, pero si de hecho no sucede en algunos casos, éstos son totalmente ajenos a la previsión médica.

TRATAMIENTO  
¿Cuándo y cómo se debe proceder al tratamiento creído necesario? Una buena parte de los médicos aconsejan que no se intervenga antes de la aparición de la pubertad: ésta es acompañada convenientemente de lo que se llama un estirón en el crecimiento. Pero entre los niños muy pequeños, la pubertad está sujeta a su vez a cierto retraso. Sucede, además, que los padres de gran talla se niegan a tratar a sus hijos, y si bien el factor hereditario es muy importante, tampoco es decisivo, ya que la herencia origina toda clase de sorpresas. De todas las formas, ese factor hereditario puede ser fácilmente corregido con la Ciencia actual.

## Los movilizados ingleses se aburren

### Y HASTA LOS GRANADEROS DE LA GUARDIA REAL, LA UNIDAD SELECTA BRITÁNICA, SE REBELAN. NO VEN NI PARA QUE FUERON LLAMADOS A FILAS, NI POR QUE TIENEN QUE ESTAR AHOR A ASI

(Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad inglesa).

Los ingleses lo creen y no lo creen; hasta los granaderos de la Guardia Real, los del uniforme impecable y la gorra de cuero, modelo de disciplina para todo el Ejército, se han rebelado en esta ocasión contra sus oficiales. Y allí todo es selecto: son sus componentes «agentes» de las mejores familias inglesas, bien educados y experimentados, y en toda la Historia jamás se había registrado en ese Cuerpo una insubordinación contra sus jefes.

El caso se dio en Malta, a finales de la semana pasada. Ciento cincuenta granaderos organizaron una marcha para protestar contra una revista de equipajes organizada por sus oficiales. Esta orden, cuya ejecución viene a costar cuatro horas de trabajo metódico, había hecho desbordar la copa.

Los granaderos no se quejan de la revista en sí; lo que les molesta profundamente es su inútil traslado a Malta y una estancia estéril y sin objeto de más de dos meses allí, en tiendas inundadas por el agua de los cielos, sin combustible, con media taza de té al día, para hacerles sacar constantemente el listre de sus botas, de sus correajes y limpiar sus complicadísimas capas.

Y no son los granaderos los únicos que protestan. Se ha llamado por el Gobierno unos 20.000 reservistas a filas y éstos, a causa de la crisis de Suez, han perdido sus sueldos y a estas horas no saben si van a ganar 15 pesetas semanales o 1.500. Están desequilibrados sus presupuestos familiares, suspendidos los pagos de sus compras a plazos y sus familias abandonadas, porque el Gobierno no ha sido nada generoso con ellos.

—Y todo esto... ¿para qué?—se preguntan—. Después de dos meses de alarma, están en la inacción más absoluta.

INCIDENTES CURIOSOS  
A la oficialidad inglesa no le distingue su imaginación ni su espíritu de mando. Quieren distraer a los movilizados, hombres de pelo en pecho, y no erios y reclutas imberbes, con pasatiempos absurdos.

Hoy celebrará el cuadro blanquirojo su último entrenamiento semanal con vistas a la formación del equipo que ha de marchar el domingo a Vitoria para disputar al Alavés, en su feudo de Mendizorrotza, los dos puntos que en el encuentro se ventilarán y que tanta falta le hacen a él como a nuestro D. Logroñés, aunque nuestra posición en la tabla sea bastante más deficitaria que la suya.

Nada podemos anticipar en su consecuencia sobre la posible formación del equipo logroñésista, pues como Luisín no ha podido formar juicio sobre el verdadero estado físico de los jugadores, habrá de celebrarse un cambio de impresiones con la Comisión técnica del club antes de decidir la composición definitiva.

Por parte del «Recre», sabemos que Ortigosa tiene ya resultados de los tratamientos son decepcionantes.

Los medios de que dispone el especialista son una gama muy variada de hormonas y de extractos glandulares. Sin embargo, el tratamiento no puede ser circunstancial con una regla común.

Cerca de Londres, en Aldersoth, hay un cuartel de reservistas; allí, la alimentación es escasa, y en la cocina abundan toda clase de muserañías; a esos hombres se les ha encargado de blanquear los techos de sus tiendas y se han negado.

Al Sur de Inglaterra, en otro campamento, se envió a los reclutas a coger moras y volvieron indignados, trasapandando sus sentimientos a través de la Prensa a toda la nación: nadie ve la razón de estos llamamientos a las armas.

Los acontecimientos más graves se han registrado en Chipre: allí arrancaron a sus oficiales la promesa de que para Navidad se les enviaría a todos a sus casas, y lo grave es que los oficiales lo prometieron sin que nadie sepa con qué autoridad. Oydieron, seguramente, a la fuerza; ante la imposibilidad de hablar con ellos, los soldados armaron el gran alboroto, rompieron botellas, destruyeron mesas, sillas y cuando iban a empezar con las tiendas, los oficiales formularon la promesa. Total, ésta no les iba a costar nada, pues el que ha de decidir es Eden y su ministro, no ellos, lo que todos saben y a nadie se le causa perjuicio advirtiéndolo.

CONCESIONES  
De hecho, el Gobierno, ante esos motivos, verdaderas insurrecciones, ha ido pactando con los sublevados; en el plazo de pocos días, el Gobierno elevó los subsidios a sus familias de 300 a 500 pesetas por semana. Las subvenciones llevaban tres semanas de retraso y, ante los patatales de los reservistas se aceleró su pago.

A petición de los soldados se han repetido los permisos; a todos los que están en Inglaterra o en Alemania, se les ha otorgado una semana de licencia. Vuelven peor que fueron: con la visión de las necesidades de sus casas, con el sentimiento de la ausencia innecesaria de sus hogares y molestos por la inutilidad de ese esfuerzo que se les exige.

¿Para qué esa movilización? Para jugar con los oficiales a ejercicios raros y nada militares? —Id a la ciudad próxima y, traeros—les decía otro oficial no muy perspicaz por cierto—una araña en una caja de fósforos, un champiñón, la etiqueta de una botella de agua, guineas, o la marca de un beso femenino sobre el dorso de la mano.

LOPEZ MAC MILLAN

## Salón Internacional de la Oficina

### EL REINADO DE LA SECRETARIA TOCA A SU FIN; ESTA SIENDO DESTRONADA POR LA ELECTRONICA



¿Dónde está aquel «probo funcionario» con sus mangulitos y su pluma a la oreja de otros tiempos? Por de pronto, no se vislumbra ni su sombra en el VII Salón de Equipamiento de la Oficina Internacional, abierto en París. Allí, hasta la mecanógrafa y la diligente secretaría brillan por su ausencia.

—El reinado de las secretarías toca a su fin—claman para los visitantes los 20.000 metros cuadrados de la exposición, a la que concurren visitantes de los más diversos países.

En este Salón vemos lo que es la oficina montada a la moderna; la que se cree tendrán todas las empresas de alguna importancia para el año 1960, sin ir más lejos.

¿COMO FUNCIONARA UNA EMPRESA ULTRAMODERNA dentro de cuatro años? He aquí lo que podemos rastrear a través de los equipos instalados en este Salón. Para modelo, nos vamos a fijar en la llegada del correo.

Tan pronto como descarga su valija el encargado del apartado, una máquina automática abre unos 360 sobres por minuto y los confía a un dispositivo, que los reparte, tras la oportuna clasificación, por secciones y servicios, todo de forma mecánica. Desde su despacho, el jefe toma en consideración una de las cartas o varias de las que cree más interesantes. Esa carta exige una decisión rápida, y para ello es necesario consultar a los directores de las correspondientes secciones. Gracias a la telefonía privada, el jefe entra en contacto con los diversos colaboradores, y esto sin que ninguno de ellos salga de su sitio. La consulta, gracias a una cinta, queda registrada, y el jefe puede pedir cuántas veces sea necesario para examinarla de nuevo o para recordarla simplemente.

El registrador de sonidos representa una clave especial en la oficina moderna: sustituye a los enojosos ficheros de nuestros días. Y lo mismo sucede con la microcopia y la microficha, que permiten reducir en una inmensa proporción de volumen el tiempo de la investi-

gación y el espacio dedicado a contener tantos papeles como nosotros manejamos.

En este Salón se advierten numerosos sistemas de ficheros de micro; los hay horizontales verticales, rotativos, que permiten recoger en un tiempo y en un sitio récord la cantidad de datos y fichas que necesita una oficina moderna.

Está llamado a desempeñar un papel importantísimo la multicopia eléctrica con la fotografía: se pueden obtener en un momento dado todas las copias que sean necesarias en un tiempo récord.

EL MOMENTO CUMBRE DE UNA OFICINA, que viene a coincidir con la hora de despachar los correos, estará facilitado por una serie de procedimientos mecánicos, al alcance, sobre todo, del hábil director de la oficina. Supongamos que se trate de una serie de pedidos de excepcional importancia y complicación. Entonces será fácil llegar a la redacción casi simultánea de cartas diversas, gracias a la intervención de numerosas máquinas, cada una de las cuales podrá recoger y reproducir a razón de 655 palabras por minuto.

Queda también otro momento de excepcional importancia: la firma será hecha mecánicamente, adaptando la pluma a un mecanismo, llamado de la firma, que firmará todas las cartas a velocidades iguales a las de la reproducción en las máquinas de escribir.

Con estos procedimientos se puede llegar a expedir hasta 7.000 cartas a la hora, convenientemente firmadas, dirigidas y hasta selladas.

LAS CALCULADORAS forman, aparte de la microfilmia, otro sector importante. Hay máquinas que pueden llegar a trabajar hasta con 98.000 decimales.

Claro está que no todas las empresas necesitan montar oficinas de este tipo; entonces es más fácil adquirir los elementos para montar una oficina moderna sencilla, en proporción al trabajo que en ella se tenga; todo es cosa de dividir el trabajo y separar las partes esenciales para la naturaleza del despacho y del trabajo que en él se tenga.

Y a la mañana siguiente, cuando los empleados se reintegran a su trabajo, podrán tener sobre sus mesas las notas del director automáticamente distribuidas.

JAVIER DE EGUIA

## Antena de Madrid

### (Cronica del director de «Argos» J. Luis de Castro Vázquez de Prada, para nuestro periódico.)



UN Suntuoso palacio español para el teatro musical. HACIA LA GRAN CIUDAD UNIVERSITARIA HISPANO-AMERICANA. SE ANTICIPA EN ESPECIALIACION DEL OBRERO ESPAÑOL AL ALEMÁN.

La fecha del 24 de octubre de 1956 marca un hito glorioso en los anales de la vida teatral madrileña. En solemne sesión de gala, que recuerda la fastuosidad y boato de aquellas egregias «noches del Real», se ha inaugurado el Teatro de la Zarzuela, merced al entusiasmo de la Sociedad General de Autores. Contamos, desde ahora, con un suntuoso palacio español para el teatro musical: zarzuela, ópera, «ballet», conciertos y auténtico «folklore».

La reconstrucción del centenario Teatro de la Zarzuela viene a ser signo externo del renacimiento del arte lírico en España. Se cuenta, para este resurgimiento, con el impulso de la Dirección General de Cinematografía y Teatro. Se han puesto a su servicio todos los medios materiales y artísticos precisos. En primer lugar, se ha confiado la dirección a José Tamayo, que ha dado, para la sesión inaugural, un montaje de antología a esa perla lírica de Romero y Fernández Shaw «Doña Francisquita».

Después, por oposición, se han formado el mejor cuadro de cantantes, coro y «ballet» y una orquesta de 50 profesores, bajo la dirección, respectivamente, de Perera, Lorca y maestro Odón Alonso. En fin, todos los elementos más sobresalientes prestan su colaboración a esta gran empresa artística de resonancia nacional.

Todo esto lo ha conseguido la Sociedad de Autores en poco más de un año. En cambio, el Teatro Real se cerró en 1928 para su reforma y las obras están todavía sin terminar en 1956. Comparando aquel alarde de celeridad y este ejemplo de pereza, un humorista increpa así al Real: «Si tuvieras pundonor, hombría y lo que hay que tener, amanecerías colorado desde la azotea a los cimientos, convertido por el rubor en gigantesco pimiento morrón».

Al regreso de su visita a varios países americanos, el director del Instituto de Cultura Hispánica, don Alfredo Sánchez Bella, se ha referido al renacer de la tradición española en aquellas naciones, que se esfuerzan por conservar o reconstruir los monumentos de la época colonial, y al resurgir del amor por la cultura hispánica, que se manifiesta en el funcionamiento de Institutos en todas las ciudades importantes del Nuevo Mundo.

También ha aludido a la necesidad de crear una agencia de noticias, que se pide

con clamor en toda América, para liberar del «colonaje informativo» al mundo hispánico; a la urgencia en disponer de material propio para la televisión, ahora que está en sus comienzos, antes de que este poderoso medio de difusión y cultura sea invadido por material readaptado a nuestro idioma, como ocurre ya con las revistas impresas en español, y la necesidad, también, de establecer en cada país una gran institución nacional, una especie de Palacio de las Naciones Hispánicas, para el mutuo conocimiento y expansión de la cultura común.

Mención especial merecen las manifestaciones del señor Sánchez Bella sobre la herencia de los seis mil universitarios hispano-americanos que cursan estudios en España y la triste realidad de que en los tres mil Colegios Mayores para ellos (el Guadalupe, en Madrid; el Hernán Cortés, en Salamanca, y el Fray Junipero Serra, en Barcelona) sólo tengan capacidad para quinientos alumnos. Esta necesidad trata de resolverse empleando el producto de artículos americanos en la construcción de residencias de cada país en España, hasta formar un sector de Colegios Mayores que convertirían a nuestra Ciudad Universitaria en una auténtica Universidad Hispánica.

Las visitas de los industriales alemanes a los organismos y empresas de Madrid confirman la diferencia que siempre existe entre las referencias y la realidad. Por ejemplo, en la factoría de Pergo han comprobado su perfecta organización y que dispone de la maquinaria más moderna, tanto americana como europea, dada su reciente creación. Y, en cuanto a la solución dada a las viviendas de tipo social, les ha parecido ejemplar y difícil de encontrar en otros países.

Pero acaso la impresión más satisfactoria haya sido la referente a la mano de obra. «Me ha llamado la atención—ha manifestado el señor Fritz Berg, presidente de la Federación de la Industria Alemana—la edad de la gente especializada. La edad media del personal especializado en Alemania es de cincuenta años, mientras que aquí es de treinta y cinco. Resultaría muy interesante el intercambio de capataces».

También será de gran provecho el intercambio comercial. Nuestras exportaciones de ácidos pueden aumentarse con las de minerales, y Alemania puede enviarnos maquinaria, especialmente para la mecanización del campo.

# DEPORTES

## Menestra Deportiva

perfilado el conjunto con el que se desplazará a Rentería, y estamos seguros de que estos animosos muchachos darán más que guerra al Euskalduna, en noble lucha por la conquista de los puntos en litigio.

Para el arbitraje de este interesante partido ha sido designado el colegiado guipuzcoano señor Arrese.

En lugar aparte publicamos las sanciones acordadas por el Comité de Competición de la Delegación riojana que cuida el torneo de nuestro fútbol regional federado. Estamos en un todo de acuerdo en las sanciones energéticas, pues la misión primordial es someter a todo muchacho que sienta aficiones futbolísticas a la rigida disciplina del Reglamento, y no hay otro procedimiento para educarlos deportivamente que aplicarlo con toda rigidez.

Para los partidos del domingo han sido designados los árbitros siguientes: Deobriga-Lacalzada, señor Duque; Haro-Náxara, señor Rodríguez; Ebro-Burle, señor Coto, ayudado por los señores Alcalde y Cifrián; Arnedo-Berceo, señor Tomás; Ebro-Boscós, señor Amador, y Tardío-Cantabria, señor Mangado.

A todos ellos los deseamos acierto y autoridad para imponer la disciplina indispensable para el éxito del propósito.

## El ministro del Aire

### preside el homenaje al equipo español de vuelos sin motor

MADRID, 25.—En las primeras horas de la tarde de hoy, el Real Aero Club de España ha tributado un homenaje al equipo español que tomó parte en los VI campeonatos del mundo de vuelo sin motor en Senyeul (Francia). Al acto asistieron el ministro del Aire, teniente general González Gallarza; el jefe de la Primera Región Aérea, teniente general Castro Gamica; el secretario general del Ministerio, coronel Carmona; el director de Aeropuertos, general Roa; el delegado nacional de Educación Física y Deportes, señor Elola; el presidente del Real Aero Club, señor Juste; el secretario del mismo, señor Serrano de Pablo, y otras personalidades. Ofreció el homenaje,

en nombre del presidente del Aero Club, el secretario, que pronunció unas palabras resaltando la destreza del equipo español que había logrado que los colores nacionales ondeasen en el mástil de los campeones.

A continuación agradeció el homenaje el jefe del equipo español, señor Tauler, y finalmente, el ministro del Aire hizo entrega de unos obsequios, regalo del Real Aero Club, a los componentes del equipo, y con breves palabras felicitó el equipo congratulándose de su destacada actuación.

Los componentes del equipo hicieron al ministro un obsequio consistente en un velero en miniatura.—(A.F.I.I.)

## Meana entrega la lista de 40 futbolistas preseleccionados

MADRID, 25.—Hoy presentó el seleccionador nacional al Comité directivo la primera lista de preseleccionados, de acuerdo con el plan establecido. En esta primera relación figuran: Alonso, Carmelo, Ramallets, Vicente, Atienza, Alustiza, Campanal, Canito, Garay, González, Herrera, Marquitos, Orde, Alibella, Toni, Valero, Glaría, Maguregui, Marañón, Mauri, Santisteban, Berges, Tarraga, Arteché, Toyas, Di Stefano, Gento, Loren, Mañó, Mateos, Marshall, Miguel, Peiró, Pepillo, Palmer, Ruiz, San Pedro, Suárez y Tejada. Esta lista es susceptible de variaciones.

## Campeonatos deportivos del Frente de Juventudes

MANANA SE EFECTUARA EL REPARTO DE PREMIOS A LOS VENCEDORES

Mañana, en el paraninfo del Instituto de Enseñanza Media de esta capital, formando parte de los diversos actos que el Frente de Juventudes organiza con motivo del «Día de la Fe», se procederá al reparto de premios a todos los equipos y camaradas que durante el pasado curso han conseguido los títulos de campeón provincial por equipos e individual, respectivamente, en la fase provincial de los campeonatos deportivos escolares y de Falanges Juveniles.

Con este fin, haciéndose eco del interés que ha puesto el Frente de Juventudes en la labor deportiva, la mayor parte de las autoridades provinciales han donado trofeos que, junto con los de diversas casas comerciales y los del Frente de Juventudes, constituyen los premios que los actuales campeones provinciales recibirán.

Al objeto de recibir instrucciones sobre el desarrollo de este reparto de premios, se ruega a los representantes de los clubs que han conseguido los diversos títulos provinciales, se personen en la Delegación Provincial del Frente de Juventudes hoy, de siete a ocho de la tarde.

## Delegación de Logroño de la Federación Guipuzcoana de Fútbol

### Acuerdos del Comité de Competición

En reunión celebrada en el día de ayer por este Comité de Competición, entre otros, se tomaron los siguientes acuerdos: CAMPEONATO JUVENIL. Árbitros.—Suspender por un mes a un árbitro, por incomparencia a un partido. (Artículo 93). Amonestar a otro, por no llevar uniforme reglamentario. (Artículo 104, R. O.). SEGUNDA REGIONAL Partido Burle-Berceo (Jugador del día 7).—Desestimar la reclamación que tenía presentada el C. D. Berceo, por estar la ficha objeto de la protesta debidamente legalizada dando el resultado del encuentro favorable al Burle P. A., tal como figura en el acta del referido partido.

## VALE DE GRACIAS

MELOCAU, al quererse acreditar con sus CREMAS de ANIS, LICOR de HUEVO y CONAC, facilita a todo consumidor de copas un vale con derecho a bonitos regalos o jugar de fuerte a la Lotería de Navidad.

## Meana entrega la lista de 40 futbolistas preseleccionados

MADRID, 25.—Hoy presentó el seleccionador nacional al Comité directivo la primera lista de preseleccionados, de acuerdo con el plan establecido. En esta primera relación figuran: Alonso, Carmelo, Ramallets, Vicente, Atienza, Alustiza, Campanal, Canito, Garay, González, Herrera, Marquitos, Orde, Alibella, Toni, Valero, Glaría, Maguregui, Marañón, Mauri, Santisteban, Berges, Tarraga, Arteché, Toyas, Di Stefano, Gento, Loren, Mañó, Mateos, Marshall, Miguel, Peiró, Pepillo, Palmer, Ruiz, San Pedro, Suárez y Tejada. Esta lista es susceptible de variaciones.

## Campeonatos deportivos del Frente de Juventudes

MANANA SE EFECTUARA EL REPARTO DE PREMIOS A LOS VENCEDORES

Mañana, en el paraninfo del Instituto de Enseñanza Media de esta capital, formando parte de los diversos actos que el Frente de Juventudes organiza con motivo del «Día de la Fe», se procederá al reparto de premios a todos los equipos y camaradas que durante el pasado curso han conseguido los títulos de campeón provincial por equipos e individual, respectivamente, en la fase provincial de los campeonatos deportivos escolares y de Falanges Juveniles.

# MEDITACION ANTE EL 29 DE OCTUBRE

La solución no estaba en el desencanto; ni en la crítica, ni en el uno de esto, ni en el otro de los intelectuales. Había que alzar bandera de combate. Sustituir la postura blanda del insatisfecho por el gesto viril del soldado. El 29 de octubre de 1933 se realizó el rescate de una actitud ante la Historia.

Realmente, pocas cosas más tristes y menos serias que la estampa del liberalismo trasplantado a nuestra Patria. El español no había llegado a entender —y probablemente no llegará a entender nunca— ese turno de los ideales más excluyentes en la ostentación del Poder. La política ha sido siempre algo muy exacto, muy riguroso y entero para el hombre de nuestro pueblo. Sus convicciones se han enraizado en todas las ocasiones con lo religioso, en un afán de totalidad para sus creencias. Una vez alcanzado el Poder, el español no comprende que, cumplida la fecha señalada para su ejercicio, el partido triunfante abandone el Estado; haciendo la maleta en que viajan con él un credo, una razón, una justicia, una ejecutoria y un porvenir. Le parecen cosas tan altas éstas, tan por encima de intereses y de conciertos, de plazos y de compromisos, que le subleva la idea de ponerlos en juego cada cierto número de años. «Los gobernantes liberales no creían siquiera en su misión propia; no creían que ellos mismos estuviesen allí cumpliendo un respetable deber, sino que todo el que pensara lo contrario y se propusiera asaltar el Estado, por las buenas o por las malas, tenía igual derecho a decirlo y a intentarlo que los guardianes del Estado mismo a defenderlo».

Al hombre que todos los días pasa su arado por una tierra junto a la que se levantan los restos de un Alcázar, de una Numancia, de un Cuartel de Simancas; al que hereda y admira y ama apasionadamente ejecutorias de fe llevadas más allá de la vida, de honor que se sobrepone a la muerte, a este hombre no le llegó a infundir nunca el más mínimo respeto ese juego democrático de los «sportmans», inventado en y para otras latitudes geográficas y espirituales. El español siempre consideró esta política de debilidad, insincera y mentirosa. Y esto cuando no le cegaba la pasión de su sangre y llevaba a la violencia en la calle lo que en los Parlamentos era un elegante juego de salón y cortesía. En tal violencia se denunciaba esa inadecuación del Estado y el individuo.

Por todos estos motivos y por exigencia insoslayable de la Historia, José Antonio Primo de Rivera levanta bandera de combate. Y lo hace en nombre de un Estado fuerte, de un Estado convencido de su razón y de su necesidad, celoso de su eficacia. Al español no le movía al servicio y la obediencia de los monarcas la creencia en una destinación divina para el mundo, sino la convicción de los propios monarcas de estar destinados para su ejercicio. Durante toda la Historia, el hombre de nuestro pueblo ha mirado en los ojos del capitán su derecho a la jefatura. Y cuando lo ha visto convencido de su papel, entregado sin reservas a la conducción y sabedor de los caminos a seguir, ha ido tras él con entusiasmo. Pero jay del oficial con dudas en vez de estrellas sobre la frente! A ese lo han dejado en la cuneta o lo han degradado con su desprecio y con su burla los mozas, de la partida. Dice José Antonio en su discurso de la Comedia: «El Estado que cree nuestro Movimiento queremos que sea el instrumento eficaz, autoritario, al servicio de una unidad indiscutible, de esa unidad permanente, de esa unidad irrevocable que se llama Patria». Píjase cómo reacciona la firmeza que en el desempeño de su misión ha de tener ese Estado. Para que pueda ser digno, para que pueda ser justo y cumplidor de su destino; para que, entre españoles, pueda ser Estado.

Pues bien, este es el momento de recordar tales cosas. No sólo porque en esta fecha conmemorativa nos traiga a la memoria una hoja del calendario, sino también porque hoy lo exige así el momento de España. Porque en muchos ha tomado carne la nostalgia de una política de debilidades y parlamentarismos. Nueva llamada a la desilusión, hecha por quienes se sienten agobiados dentro de una Patria fuerte y altiva. Descos de trocar la disciplina de un poder seguro de su razón y su destino por la opresión caudillesca, con arrajo en el juego de los localismos y los egotismos personales. La componenda contra la fe, la intriga contra el ideal.

Y lo verdaderamente grave es que no se declaran los verdaderos móviles, que se silencia el reparto de las posibles prebendas. En su lugar se airea, declinada en todos sus casos, la palabra libertad. Como si no supiéramos de sobra lo que esconden tras ella. Como si no estuviéramos enterados de la falta de respeto para el individuo que entraña esa nostalgia de debilidades.

«Queremos menos palabrería liberal y más respeto a la libertad profunda del hombre». Sí, desde el primer momento lo declaró José Antonio, conocedor experimentado de la suela ejecutoria parlamentaria. La libertad del hombre es algo más serio y más hondo, más sagrado que los turnos en el poder y las claudicaciones. «Sólo existe la libertad dentro de un orden». Conjugada valiente y jerárquicamente con el interés y el servicio supremos de la Patria, de cuya fuerza y cuya dignidad proceden la dignidad y la fuerza de los individuos. Nadie es libre dentro de una nación esclavizada, incapaz de elegir caminos al cumplimiento de su destino en lo histórico. Nadie será nunca libre en una España débil, rota, devorada en su fortaleza por las disenciones endémicas, constitucionalmente perennizadas.

Sigan los nostálgicos en sus añoranzas de atmósferas enrarecidas. «Nosotros, fuera, en vigilancia tensa, fervorosa y segura, ya presentimos el amanecer en la alegría de nuestras entrañas». En la alegría de una España fuerte y unida y de un Estado firme en el cumplimiento de su misión nacional.

S. I. J.

## Sale para Turquía nuestro ministro de Asuntos Exteriores

### Estados Unidos condecora al contralmirante Benito Pereda

#### El director de la O. I. T. visita al ministro de Trabajo

MADRID, 25.—A las dos de la tarde ha salido de Barajas para Ankara, vía Nápoles, en un avión C-47 de la base de Getafe, el ministro español de Asuntos Exteriores, don Alberto Martín Artajo, que visitará aquel país invitado por el Gobierno turco y donde permanecerá hasta el día 4 de noviembre, fecha en que regresará a España.

El señor Martín Artajo celebrará conversaciones con el presidente de aquella República, jefe del Gobierno y otras altas personalidades.

Acompañan al ministro el director en funciones de la Escuela Superior del Ejército, don Mariano Alonso; director general de Política Exterior, don Juan de las Hárceñas; catedrático y académico don Emilio García Gómez; director de la Agencia Efe, don Pedro Gómez Aparicio; don Emilio de la Orden, que actuará como secretario de la misión, y un operador del No-Do.

Pilota el avión el teniente coronel García Conde, jefe del grupo de Estado Mayor del Aire.

En el aeropuerto de Barajas le rindió honores una compañía de tropas de Aviación de la Primera Región Aérea, con escuadra de gastadores, bandera y música, y a la que el señor Martín Artajo revisó. Se encontraban en el aeropuerto para despedirle los ministros del Aire, Agricultura e Información y Turismo; el presidente del Consejo de Estado, señor Ibañez Martín; general Castro Garnica, jefe de la Primera Región Aérea; introductor de embajadores, barón de las Torres; embajador de Italia; encargados de Negocios de Turquía y Portugal; jefe del Gabinete diplomático de Asuntos Exteriores, señor Royán, y alto personal del Ministerio.

### CONDECORACION DE ESTADOS UNIDOS AL CONTRALMIRANTE BENITO PEREDA

MADRID, 25.—En el despacho del embajador de los Estados Unidos, Mr. Lodge, se han impuesto las insignias de la Legión del Mérito al contralmirante español don Ricardo Benito Pereda. Al acto asistieron el almirante jefe del Estado Mayor de la Flota, señor Abárzuza; el almirante don Francisco Benítez; el capitán de navío don Luis Hernández Cañizares; el ministro consejero, señor Weiton; el contralmirante Sho; el agregado naval, capitán de navío, Farrel; agregado de Prensa, señor Mac Erol, y el capitán de navío John Cuarka.

En primer lugar se dió lectura a la orden en la que se hacen constar los relevantes servicios que como agregado naval a la Embajada de España en los Estados Unidos ha realizado el contralmirante don Ricardo Benito Pereda, en cuyo cargo cumplió sus cometidos con juicio y diplomacia excelentes y prestó en todas las ocasiones su cooperación entusiasta al Departamento de Marina. Mostró su conocimiento profundo de los problemas internacionales actuales y su sincera amistad por los Estados Unidos ha contribuido en gran manera a estrechar las amistosas relaciones existentes entre las Marinas de Guerra de España y de los Estados Unidos.

El embajador, señor Lodge, pronunció unas palabras, en las que expresó la satisfacción que le producía imponerle estas insignias, que son —dijo— un símbolo más de la amistad existente entre España y los Estados Unidos y de la causa común que defendemos para la seguridad del mundo occidental.

El contralmirante Benito Pereda dió las gracias y rogó al embajador hiciera llegar todo su agradecimiento al jefe de Operaciones Navales y a los secretarios de Marina y de Defensa de los Estados Unidos.

EL DIRECTOR DE LA O. I. T. VISITA AL MINISTRO DE TRABAJO  
MADRID, 25.—El director general de la Oficina Internacional de Trabajo de Ginebra, señor Morse, y el subdirector de la misma, don Luis Alvarado, han visitado al ministro de Trabajo, señor Girón, y al subsecretario del Departamento, señor Jiménez, quienes les recibieron acompañados del director general de Jurisdicción del Trabajo, señor Valencia, y del director general de Trabajo, señor Revuelta. Esta noche, el ministro de Trabajo obsequió a los señores Morse y Alvarado con una cena.

LOS INDUSTRIALES ALEMANES EN BARCELONA  
BARCELONA, 25.—Los representantes de la Federación de la Industria Alemana que se encuentran en España han llegado a Barcelona, a excepción del señor Ber, que ha regresado a su país desde Barajas. Les acompañaban el delegado nacional de Sindicatos y otras jerarquías de la Organización Sindical. Seguidamente realizaron una visita a la fábrica de automóviles "Seat" y después estuvieron en el Pueblo Español. También mantuvieron un cambio de impresiones con representantes industriales de Cataluña.

## Los restos encontrados cerca de la costa catalana pertenecen al avión norteamericano desaparecido

BARCELONA, 25.—Un avión norteamericano salió esta mañana de la base de Pollensa para recorrer una amplia zona de la costa de Villanueva y Geltrú, en donde fué hallada ayer tarde una rueda y parte del tren de aterrizaje de un avión, que se supone es el «L-20» de las Fuerzas Aéreas norteamericanas desaparecido el pasado lunes. El avión aterrizó en Barcelona, informándose que la búsqueda había resultado infructuosa. Asimismo, han volado sobre esta zona dos helicópteros de salvamento. Los pilotos del avión que habían llegado a la Ciudad Condal para hacerse cargo de los posibles restos del aparato desaparecido, han manifestado que, sin lugar a duda, pertenecen al «L-20».

## Tema otoñal Un Santo que entendía de vinos

Por Claudio Vilá Palá

Saben los buenos riojanos muchas cosas de San José de Calasanz. Han leído de él que fué un coloso de santidad y un titán que conquistó el mundo de la cultura para el pueblo abandonado, superando la hazaña del señorador Colón al descubrir el Nuevo Mundo. Pero todo esto parece que aleja al Santo un poco de nuestro común nivel, de nuestro cotidiano bregar en la vida, de nuestro humilde quehacer de cada hora. Se conoce al Santo; se admira al pedagogo; sin duda que se ignora al "hombre" que en Calasanz se preocupaba, como cualquier otro hombre, del humilde quehacer de cada día con que poder proveer la mesa familiar (y su familia religiosa era numerosa) de abundante pan y sabroso vino.

Por cierto que en estos días otoñales de vendimia retrasada, place pensar que un Santo de la talla de Calasanz entendía también de vinos. Y era un buen catador. En efecto, se hallaba en abril de 1617 en Frascati, la famosa Tusculum de los romanos, que formaba y forma con Marino, Albano, Castelgandolfo, Rocca di Papa y Genzano, una serie de pueblos encantadores, de clima suave, reclinados al pie de las colinas del Lacio, poblaciones a "las que acuden todavía hoy los romanos los días de asueto en busca de altura y paisaje dilatado, a respirar aires sanos y a degustar vinos generosos. No es de ahora ni de hace tres siglos la tal tendencia. Cicerón ya afinó allí en granja o villa suntuosa y allí escribió sus famosas Cuestiones Tusculanas. Allí acudían a pasar la "villegiatura" otoñal los Papas y cardenales" (C. Bau), como lo atestiguan las villas Aldobrandini, Piccolomini, Muti y la misma villa Mondragone, convertida hoy por el jesuita Lombardi y por el escolapio P. Sappa en el centro principal de irradiación del mundo mejor.

Pues bien; Calasanz en Frascati no sólo disfrutaba recorriendo las ruinas de la antigua Tusculum, emplazada en una colina cercana, y contemplando los deliciosos panoramas que se extienden hacia los montes Albanos, sino que también, a la vuelta de su paseo, encontraba el apetecido solaz en la degustación de los generosos vinos "dei Castelli Romani". Así nos consta por una carta autógrafa de la fecha indicada: "Dirá Vd. —escribe— al Padre Antonino que he estado esta mañana en Marino y he degustado los vinos de nuestro presidente. Hay "una botella de vino rosso buono" y otra también buena. Pero no le mandaré más que una de tinto. Hay muchas cubas de clarete bueno y "di buonissimo colore"; pero hay tres que, a mi entender, son mejores; de ellas podremos tomar dos, a las cuales, si les mezclamos un barril de Ripa, tendremos para el verano un vino mucho mejor que el de Campagnano... Con vendimia tener preparada una cuba buena para meterlo, no sea que un recipiente malo eche a perder el vino bueno". A la verdad que cada vez que su pluma escribe el adjetivo "bueno" parece percibirse el aroma de los frutos de la vid.

biarse el paladear lento y apropiado de Calasanz al degustar. No en vano era español y amigo íntimo de un riojano, el carmelita P. Juan de Jesús y María, que sabría también, aunque aseta duro y exquisito místico, saborear los frutos de la vid.

Y aunque es fama que el Santo Calasanz por mortificación echaba en la comida "algo de vino" al agua, consta también que los novicios de las Escuelas Pías, cuando estaba el Santo casi ciego en su ancianidad, le cambiaban en la comida la botella de vino usualmente "bautizado" por otro no "cristiano" y más generoso, que reforzara su ánimo decaído. Y dicen los biógrafos que el amable anciano los reprendía con bondadosa sonrisa al notar el engaño. Como si se complaciera, al final de la jornada, en verse obsequiado como para sí lo anhelara antaño el juglar de Santa María en su "portalejo de San Millán, con "un vaso de bon vino".

Las nuevas generaciones del Frente de Juventudes incorporan al Movimiento su ardor y su inquietud patriótica y jalganista cada 29 de octubre.

## El Gobierno francés consiguió una sólida mayoría

PARIS, 25.—El Gobierno francés ha conseguido una sólida mayoría en la votación sobre su política después del debate celebrado en la Asamblea Nacional. Según datos no oficiales, cuatrocientos diputados de un total de 597 votaron a favor del Gobierno. El partido comunista votó en contra (Efe).

Si quiere que no le falte

NUEVA RIOJA

SUSCRIBASE

## LA LOTERIA

MADRID, 25.—Relación de los números y poblaciones a que han correspondido los once primeros premios del sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy:

- Premiado con 400.000 pesetas 4.423.—Villagarcía, Segovia, Santiago de Compostela, Las Palmas, Barcelona, Zaragoza, Madrid y Vitoria.
- Premiado con 200.000 pesetas 15.665.—Madrid, Barcelona, Elbar, Ripoll, Sevilla y Bilbao.
- Premiado con 100.000 pesetas 37.974.—Madrid.
- Premiados con 6.000 pesetas 29.009, 26.551, 28.913, 48.801, 43.749, 1.259, 31.708 y 40.627.



Camposamor, que era un poeta cursi, gustaba de filosofar a veces con una filosofía un poco en zafallitas, de esas que sirven para andar por casa y que acaso por ello encuentran un eco más profundo en el corazón de los lectores. Y en ese ritmo de filosofía, escribió que:

En este mundo traidor nada es verdad ni mentira; todo es según el color del cristal con que se mira. La cuartaeta encierra en su crisol de versos de ocho sílabas, más que valor poético, una buena máxima de esas a que son tan aficionados los labriegos, que, al igual que el buen Sancho a Don Quijote, están esperando ocasión propicia o no para soltar la retahíla de los refranes.

Pero acaso sea ésta una buena prueba de que la voz del cielo es también la del pueblo, porque el verso éste de Camposamor se acerca bastante a la realidad de las cosas. Y es que, de todo lo que llena la vida, de todas las desgracias y todos los aciertos, damos o debemos dar culpa y alabanza al propio corazón, porque el hombre, que es el rey de la creación, la hace a su imagen y semejanza en cada nuevo día y en cada nueva hora. Y así, son los estados anímicos del propio corazón los que dan carácter a las cosas que pueblan la vida.

Es preciso traer a la vida un gramo de esperanza para que el optimismo deje su gota de miel dentro del corazón y le haga saltar con una alegría jubilosa y alegre. Hay que vivir la vida en plenitud, gozarla dentro de la ley divina en toda su grandiosa majestad. Y eso es tanto como llenarse de felicidad, porque el cielo es igual, y porque de noche se llena de estrellas, y porque hay una brisa que nos peina la frente con dulzura, y porque quedan flores en el campo, y porque al abrir los ojos, la gracia del día ha vencido la pequeñez de la noche pasada. Y porque nos ha sido permitido, por voluntad de Dios, llegar al momento de pensar y no ha querido romper el hilo de

## el optimismo que es necesario en la vida

su mano que nos ata a la vida.

Yo creo que basta para ser feliz, para sentir una alegría sin reservas ante la vida, tener fe. Y esperanza. Y saber rezar el Padrenuestro, poniendo el alma en las palabras: "Hágase tu voluntad". Hay un evangelio en que se nos dice como Dios Nuestro Señor cuida de los florecillas del campo y de los pájaros que cantan en el bosque. Y se nos pregunta luego como dudar de él y de su amor al hombre, al que quiso tanto que lo elevó a la categoría de hijo suyo. Aquí está la clave y el gran secreto de la vida; y del optimismo ante la vida; ese optimismo cristiano que no brota de una borrachera de platero o de olvido, o de una incompreensión, sino de una profunda confianza en la gracia y en la gloria de Dios.

Ese optimismo es el del hombre que se goza en el deber cumplido; porque para esperar es preciso haber dado de antemano; porque para pedir es justo entregar. Y es —¿cómo no?— un hábito de Dios en los seres que Él hizo de la pobre miseria de la tierra, porque todo optimismo tiene su razón y su causa en esa promesa divina de poder mirar cara a cara su trono.

PEDRO DE MIRANDA

## NUNCIOS OFICIALES

Hermanada Sindical de Labradores y Ganaderos de El Villar de Arnedo

SUBASTA DE BRISAS

El día 28 del actual, a las 12 horas, en esta Hermanada, se procederá a la subasta de unos setenta mil kilogramos de orujo.

Lo que se anuncia para conocimiento de cuantos pudiera interesar. El Villar de Arnedo, a 21 de octubre de 1956. — El Jefe de la Hermanada. — Leopoldo Espinosa.

METALES, perfiles y aleaciones. MOTORES Diesel-Grupos electrógenos. MAQUINARIA para la industria. AZLOR. Gran Vía. 64. BILBAO.

## Guía Sanitaria

Doctor Merino Cirujano Diplomado del Hospital Militar de Logroño CIRUGIA GENERAL APARATO DIGESTIVO (CSP. 463)

Domingo Alvarez Ruiz de Vinospre CIRUGIA de ESTOMAGO HIGADO E INTESTINOS CIRUGIA ORTOPEDICA HUESOS Consulta: 11 a 2 y 5 a 7. D. VICTORIA, 18, 1.ª dcha. Teléfono 3458 (CSP. 424)

M. ALVAREZ Ex-Interno de la Maternidad y Orfanato de Navarra Médico Puericultor titulado. PARTOS. — GINECOLOGIA ENFERMEDADES DE NIÑOS Duq. de la Victoria, 18, 1.ª. Tel. 34-58. (CSP. 460)

Fernando Muñoz Profesor Jefe del Servicio de Tuberculosis Pulmonar del Hospital Provincial Pulmón. • Corazón. Tisiología CONSULTA DIARIA B. Herreros, 10. Tel. 16-15.

CLINICA OPERATORIA Ntra. Sra. de VALVANERA MEDICO DIRECTOR Dr. DE JUAN Rep Argentina (Calle Villa Alicia) Teléfono 14-62 (CSP 457)

A. DIEGO MEDICO EX-INTERNO de la CASA-SALUD VALDECILLA PARTOS-GINECOLOGIA Consulta: 11 a 1 y de 4 a 6 30 CALVO SOTELO, 10. Tel. 13-27. (CSP. 410).

García Castellanos PUERICULTOR DE LOS SERVICIOS DE HIGIENE INFANTIL Niños Consulta: a las 12 y a las 5 V. de Rey, 19, 1.ª. Tel. 32-35 Avisos: Av. Portugal, 19, 4.ª Tfnos. 3215 y 2009 (CSP. 459).

Eugenio Mz. Iñiguez Profesor Jefe de los Servicios de Traumatología y Cirugía Osteo-Articular del Hospital Provincial Cirujano Jefe de Traumatología y Cirugía Ortopédica del Seguro de Enfermedad Clinica de la Santa Cruz (CSP. 445)

Emilio Casas (hijo) PIEL VENEREAS SIFILIS Muro de la Mata, 13, 2.ª Tfnos. 1318 y 251. (CSP. 342)

## LA BATIDORA DE ESPAÑA



"Turmix Benetz" La Batidora más imitada por ser la mejor

Agencia Oficial INDUSTRIAS ELECTRICAS SAENZ La Casa que garantiza todo lo que vende

## GOBIERNO CIVIL DE LA PROVINCIA

Suscripción pro damnificados de la cuenca del río Alham UNDECIMA RELACION DE DONATIVOS

Suma anterior, 231.872 pesetas. Don Rafael Ortiz, 100 pesetas; D. Joaquín Espert, 100; don José María Aguilar, 500; don Fernando Fernández de Bobadilla, 200, y don Luis Sáenz Badillos, 100 pesetas. Suma y sigue, 232.872 pesetas.

## Acción Católica

Como preparación para el curso habrá un tridino en honor de Cristo Rey los días 26, 27 y 28, a las siete y media de la tarde. El día de Cristo Rey, a la misma hora, impusión y renovación de insignias a los socios de Acción Católica. Se ruega la asistencia a los actos.

# HOMENAJES JUAN RAMON JIMENEZ, PREMIO NOBEL...

Por NOEL CLARASÓ

(Viene de primera página)

Me gustan los homenajes. Me han gustado siempre. He participado en uno hace poco, con cena, y he tenido ocasión de comprobar que mi entusiasmo por estas manifestaciones del amor entre los hombres se conserva intacto.

No llevo la cuenta de los homenajes a los que he asistido desde el día en que, antes de abandonar el colegio, los alumnos agradecidos dimos una cena de despedida al director. Nunca he llevado cuentas de nada, y es una pena, porque ahora sabría la cifra total que en quince años he gastado en homenajes, la pondría y sería un dato más para el lector.

Los homenajeados por mí en tantos años han sido personas de muy distintas condiciones, por lo general en plena madurez. También han coincidido en que siempre han sido otros. Podía haber sido yo alguna vez, pero no. Da la casualidad de que yo, hasta la fecha, nunca he sido homenajeado. Y confieso que no me disgustaría asistir una vez a un homenaje en calidad de protagonista, aunque sólo fuera para variar un poco.

Ultimamente hemos homenajeado a un señor que heredó una publicación fundada por su padre hace cincuenta años. Como siempre, la idea partió de un pe-

queño grupo de ciudadanos, de esos que se dedican a tener ideas para que las realicen otros. La gente respondió... Faltaron casi doscientos... Se hizo el silencio antes del primer discurso, y antes del segundo y antes del tercero... Todos fueron escuchados con atención hasta por los camareros, y al final el homenajeado dió las gracias en otro discurso, y todos aplaudimos un poco. Así, con muchos pocos, se hizo un aplauso fuerte, de auténtico homenaje cordial.

Después salió la nota en los diarios y todos la leímos en busca de nuestros nombres. Vimos con decepción que sólo estaban los de los oradores, y es de creer que el homenajeado compró diez o doce periódicos, recorrió la nota en todos y guardó todos los recortes.

Esta última vez me tocaron dos vecinos desconocidos, uno a un lado y el otro al otro. Es lo peor que puede ocurrir. No se habla a gusto con ninguno de los vecinos, se piensan cosas y ya está. Bueno, no acaba de estar hasta que luego, con lo que se ha pasado, se escribe una crónica.

—No creo que tengo toda la razón?  
—Sí: toda.  
Fué al vecino de la derecha. ¿A qué se referiría? Me encontraba echando cuentas por lo alto.

Eramos 194 de pago. 195 con el homenajeado. Nos costó a 175 pesetas. Cualquiera de ustedes que multiplique 194 por 175 obtendrá, si no se equivoca o no me he equivocado yo, esta cantidad: 33.850. Este es el dinero que movilizamos entre todos en homenaje al hijo del fundador de una publicación cincuentenaria.

Pues, sí; 33.850 pesetas es dinero, es casi siete mil duros. A nadie se le ocurrió pensar lo que hicimos y lo que podíamos haber hecho con ellos. Bueno, a mí sí. Como hacer, los entregamos al encargado de un restaurante. Como poder hacer... ¡Oh! las posibilidades son infinitas siempre.

Ignoro el tanto por ciento de beneficio que tienen los restaurantes en un cubierto de cena de homenaje de 175 pesetas. Traté de calcular sobre los precios de lo que había comido, y el resultado me asustó por excesivo. Si fuera la mitad, que lo podría ser, el restaurante, con nuestro homenaje a un señor, ganó 16.925 pesetas.

Son tres mil duros y un poquito más. ¿Y qué ganó el homenajeado? Ah, pues, el dinero, la gloria, los recortes de los diarios, la vanidad satisfecha... Pero se podría dar el caso alguna vez de un homenajeado humilde, de esos que sólo han triunfado a medias,

Su contacto con los escritores y poetas de su tiempo, Valle Inclán, los Machado, Villaspesa, Martínez Sierra, se hace en los años posteriores a 1902 y hasta el 1905, a causa de grave enfermedad que exige entonces su estancia en un sa-

torio, congregándose en torno suyo las figuras más destacadas de la literatura española del momento. En esta época estudia alemán e inglés, así como griego y latín. A continuación, hasta el año 1912, se confina en su tierra natal. Esta época coincide con la creación de varios de sus libros más importantes. En 1916 viaja a América del Norte, contrayendo matrimonio con Cenobia Camprubí, de prestigiosa familia americana y sólida preparación intelectual y estética, que ha consagrado toda su vida a la obra de su esposo. Visita Nueva York, Boston, Filadelfia, Baltimore y Washington.

Ya en España, en colaboración con su esposa, traduce la obra del poeta indio Rabindranath Tagore. Recorre España adentrándose en los últimos rincones del país e influye poderosamente en la formación de las nuevas juventudes poéticas, publicando diversas revistas de estímulo para esta juventud. A partir de 1927, después de una breve residencia en Sevilla y un intento de creación de la Universidad de Estudios Arábigos, se consagra totalmente a la depuración y selección de su obra gigante. Posteriormente se traslada a América, desempeñando cátedra de poesía en diversas Universidades y

finalizando finalmente su residencia en Puerto Rico.

Juan Ramón Jiménez es, con Antonio Machado, el poeta más destacado de la generación del 98. Su labor es realmente extraordinaria y consagrada totalmente a la poesía, habiendo influido decisivamente en la posición excepcional de la poesía española en el mundo, al extremo de que no hay poeta español o hispanoamericano importante que no acuse esta influencia. Es autor asimismo de varios libros en prosa, sobre todo de "Platero y yo", traducido profusamente y declarado libro de texto en numerosas Universidades americanas. Entre sus libros destacaremos "Pastorales", "Elegías puras", "Laberintos", "Sonetos espirituales", "Diario de un poeta recién casado", "Eternidades", "Piedra y cielo", "Estación total" y "Animal de fondo". Recientemente, Juan Ramón Jiménez expresó su deseo de fijar su residencia en Sevilla, teniendo anunciado viaje, que fué interrumpido a causa de la enfermedad de su esposa.

## COMO RECIBIO EL GRAN POETA LA NOTICIA

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 25. — Comunican de San Juan de Puerto Rico que el poeta español Juan Ramón Jiménez, galardonado con el Premio Nobel de Literatura, ha recibido la noticia de este premio, que supone el punto culminante de su carrera literaria, llorando silenciosamente al lado de su esposa, Cenobia Camprubí, que está muy grave. La concesión del Premio Nobel se anunció esta mañana en Estocolmo, pero ha llevado poca alegría al escritor. Su pensamiento está concentrado en su esposa, que durante 40 años ha sido su constante compañera, que padece cáncer, hospitalizada en la Clínica Santurce y atendida constantemente por enfermeras especiales. Estas enfermeras dicen que Juan Ramón Jiménez está diariamente desde las nueve hasta las once de la mañana junto a su esposa, y que siempre cuando sale de la habitación de la enferma lo hace llorando. "Pocas veces le hablamos —añaden—, respetamos su silencio; es un gran hombre". Las enfermeras agregan que creen que la enferma podrá darse cuenta del éxito literario de su marido y que esto le producirá un gran placer antes de morir. Poco después de conocer la noticia de haberle sido concedido el Premio Nobel de Literatura, Juan Ramón Jiménez dijo: "Mi agradecimiento a todos aquellos que han contribuido a que se me conceda este inmerecido galardón. Debido a la grave enfermedad de mi esposa, el Premio Nobel me apena profundamente. En cuanto a mí, no tengo nada que decir". Juan Ramón fué informado de que se le había concedido el Premio Nobel por el canciller Jaime Benites y su esposa. Se hallaba en aquel momento al lado del lecho de su esposa y se negó a leer la Prensa. El canciller Benites manifestó a los periodistas: "Estamos muy contentos y muy tristes. Se concede la más alta recompensa a un hombre que la ha merecido, a una destacada y legendaria figura en el mundo español, miembro de nuestra comuni-

dad universitaria en los últimos cinco años. Estamos tristes por la desesperada enfermedad de su amada esposa, Cenobia Camprubí, en patética coincidencia". Añadió que Juan Ramón recibió la noticia llorando silenciosamente. Nos abrazamos —agregó Benites— y después leí a Cenobia mis comentarios a la Facultad y estudiantes de la Universidad. Cenobia hizo un esfuerzo y me comprendió; sus ojos brillaron por un momento y luego empezó a llorar. Don Emilio Núñez, cónsul de España se unió a los amigos de Juan Ramón que llenaban los pasillos de la clínica. Una enfermera dijo al salir de la habitación de la enferma: "El poeta permanece en silencio. Creo que no hay esperanzas de una conferencia de Prensa; ni la más remota esperanza".

Después de haberse anunciado la concesión del Premio Nobel de Literatura a Juan Ramón Jiménez, el secretario de la Academia, Anders Osterlins, declaró en un discurso por la radio que le alegraba la noticia de que el gran poeta piensa regresar a España, donde —afirmó— su gloria es tanta como cuando salió de su Patria hace 20 años. Para la Academia Sueca, agregó, ha sido una satisfacción especial hacer del Premio Nobel de este año un tributo a la literatura española, que por varias razones ha tenido poco éxito en esta competición internacional. Han pasado 34 años desde que se concedió un Premio Nobel a un español, el dramaturgo D. Jacinto Benavente. Por ser la especie de fundador idealista, don Ramón Jiménez representa la clase de escritor a quienes Alfred Nobel gustaba de apoyar y recompensar.

## LA NOTICIA EN HUELVA

MADRID, 25. — A las dos y veinte de esta tarde, la Redacción de los Diarios Hablados de Radio Nacional de España sostuvo una conferencia con el alcalde de Huelva, don Antonio Segovia, quien manifestó que la noticia de la concesión del Premio Nobel de Literatura al poeta Juan Ramón Jiménez había causado en Huelva, Moguer y su provincia gran alegría.

Hace algún tiempo, la Diputación y el Ayuntamiento de Moguer adquirieron la casa natal de Juan Ramón Jiménez, realizando obras que se han terminado recientemente. En el piso superior se instalará un museo con recuerdos personales del gran poeta, y en la planta baja una biblioteca municipal. El señor Segovia, como presidente de la Cátedra Alonso Pizon, de la Universidad de Sevilla, ha organizado una velada extraordinaria de homenaje a Juan Ramón Jiménez, en la que intervendrán destacadas personalidades literarias españolas.

HUELVA, 25. — La concesión del Premio Nobel ha producido en Huelva un extraordinario júbilo y de manera especial en Moguer, su pueblo natal. Juan Ramón Jiménez ha enviado un mensaje al alcalde de Moguer en el que dice, entre otras cosas, que ahora muchísimo su pueblo, encontrándose muy orgulloso de él en estos momentos. Hace presente que el estado de su mujer, Cenobia, es muy grave. Termina con un ¡Viva Moguer!. El alcalde le ha contestado en los siguientes términos: "Moguer, tu blanca maravilla, felicitá a tu entrañable poeta y se felicita por la concesión del Premio Nobel, estremecido de alegría, orgullo y cariño, extensivo a Cenobia, que es también muy nuestra. Muchos abrazos, Gorostini".

Esta tarde, el gobernador civil señor Valencia Remón, ha presidido una reunión a la que asistieron el presidente de la Diputación, el presidente de la Cátedra Pizon y el alcalde de Moguer, para estudiar un programa de actos a celebrar en honor del poeta moguerense. Se han perfilado las líneas generales de un homenaje poético con carácter nacional, en el que intervendrán destacados poetas españoles, algunos cercanos en el tiempo a Juan Ramón y otros de las últimas promociones. El homenaje se celebrará en Fuentepiñuela, la finca donde Juan Ramón escribió "Platero", y terminará con un acto solemne en la casa-museo donde vivió el poeta y adquirida por la Diputación Provincial, donde está instalada la Biblioteca Municipal de Juan Ramón Jiménez.

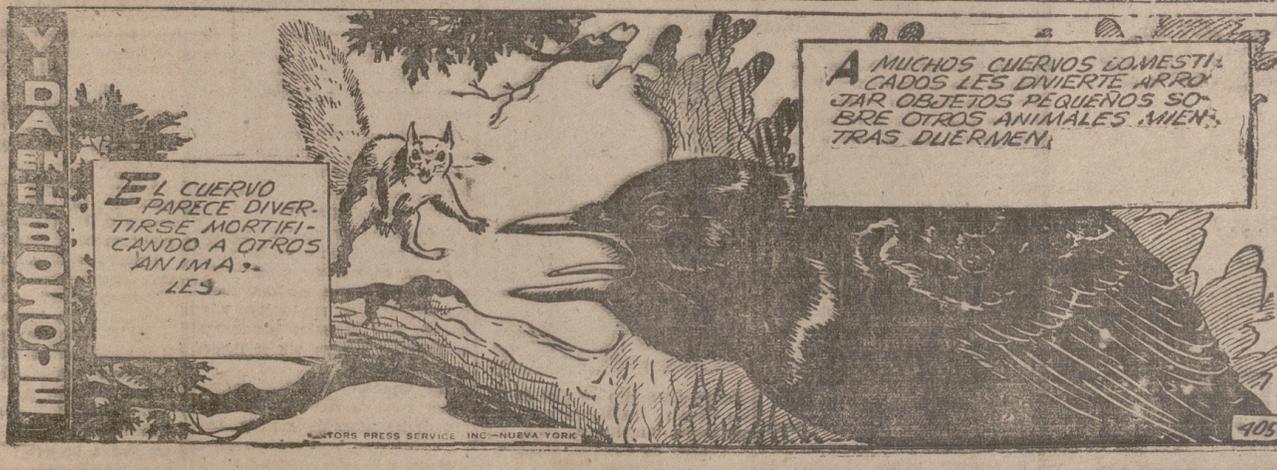
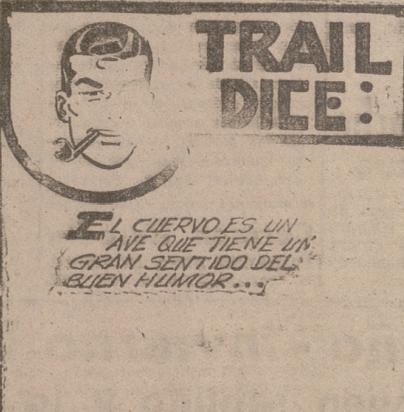
## Noticias curiosas

SE BEBIO TODA LA TABERNA

En Paterson (New Jersey), al regresar a la taberna de su propiedad, después de tomarse unas vacaciones, la señora Arlene Bassano se encontró con que el hombre que había dejado encargado de su establecimiento, Robert Cunningham, se había bebido todas las existencias, valoradas en 700 dólares. Robert se encontraba en un hospital, donde estaba siendo tratado de alcoholismo agudo.

## UNA SEMANA DE RESPIRO

En Andrews (Carolina del Sur), al declarar una Semana de No Donativos, el alcalde, W. H. Smith, declaró: «Los ciudadanos de Andrews han sido constantemente invitados, desde que se fundó la ciudad, a dar toda clase de donativos con los motivos más extravagantes y a veces por medio de coacciones. Ahora, queremos tener por lo menos una semana de respiros».



Y DA DEL HOMINI

EL CUERVO PARECE DIVERTIRSE MORTIFICANDO A OTROS ANIMALES.

A MUCHOS CUERVOS DOMESTICADOS LES DIVIERTEN ARRUIJAR OBJETOS PEQUEÑOS SOBRE OTROS ANIMALES. MIENTRAS DUEMEN.

Modelos Fath

Genevieve Fath fiel a Jacques

Genevieve Fath sigue fiel a su marido, Jacques, el hombre más atractivo de París, que encerraba su seducción en los famosos smokings brocados, que hizo populares. Genevieve era una bella mujer. Demasiado frívola para pensar en nada serio que pudiese amargarle la vida. En sus veinte y pico años no sabía hacer, no había hecho otra cosa, sino vestir con incomparable elegancia los maravillosos modelos que creaba su marido. Pero Genevieve tuvo, un mal día, que enfrentarse con algo que ella desconocía hasta aquel momento: con la muerte. Y supo reaccionar como mujer entera, Genevieve Fath, a la muerte de Jacques, dió tres pasos definitivos: no dejar que el hombre de "chez Fath" desapareciera en el olvido, incrementar con su esfuerzo e inteligencia la fama de Jacques y ser fiel a su marido. Consiguio lo que se propuso. Y hoy, a tres años vista, la colección Fath sigue siendo la primera de París, junto a la de Dior.

Genevieve Fath, para la temporada de invierno 1957, ha creado la "silueta". Es decir, la silueta de la mujer fiel a su cuerpo que busca, vistiéndose, resaltarlo, sin disimular nada. Los trajes sastre de Fath son muy femeninos. El escote abierto, cortado en redondo, se apoya dulcemente en la garganta, sin apretar ni quedar desbocado. Las mangas las monta con ayuda de pequeños pliegues o pinzas en la espalda.

Llama mucho la atención un modelo de traje chaqueta en el que la chaqueta es muy corta, recordando las blusas rusas, con un ancho cinturón de piel.

Otras, también muy nuevas, tienen efectos de capa en las espaldas. La capa, a veces, no sólo sugierida, sino real. Genevieve tiene unas preciosas con el corte y el vuelo que recuerda las capas de corte.

Características de las capas de Fath: tres cuartos o largas y envolventes.

En los abrigos de mañana, las maniquies lucen capelinas cortas en lana a cuadros, como tableros de ajedrez de verdad.

Los abrigos de tarde son siempre muy lujosos. Están bordeados con piel de astracán del mismo tono que la tela.

Las maniquies de Genevieve llevan trajectitos en jersey drapado. Alguno con pliegues horizontales.

Para la noche, la línea estrecha o la campana. El imperio de cualquiera de las dos está a la orden del día.

Sigue la noche: vestidos un tanto decargados: lazos, panales gigantes, volantes. Domina la silueta ondulante.

EL BEIGE, COLOR PREDILECTO

Un detalle curioso: una pieza o pinza de corte muy Fath, que alarga las espaldas de los "tailleurs" y paletos de la "línea fluida" de Genevieve. Este alargamiento, que se insinúa en la silueta de las maniquies, les presta una hechura mucho más femenina, al tiempo, además, que ejerce una fuerte influencia, rente a la fluidez de la espalda, el busto mórvido y ocrente...

Genevieve Fath propone los colores de contraste para 1957. Mucho escocés en tonos vivos y brillantes y el dulce beige, en todas las grabaciones, el predilecto de Genevieve.

Y ella sola tiene suficiente influencia como para hacer vestir de beige a todas las mujeres este invierno.

PÁGINA para la mujer



Características del nuevo traje sastre

- 1.-Cuello de castor sobre el cuello -lazada de la chaqueta. Tweed azul azafata. Bolsillos en el talle. Cardin.
- 2.-Traje sastre en lana violeta, con franjas anudadas, saliendo de las costuras. Cuello desbocado. Lavin-Castillo.
- 3.-Tweed marrón. Cuello y sombrero de visón. Faldón cortísimo. Falda recta con pinzas en la cadera. Dior.
- 4.-Tweed violeta. Cuello-trilla muy "desbocado", con chal de muselina en el escote. Cintura atada y pliegue encontrado en la espalda. Cardin.

Violeta fuerte para el día y negro para la noche

Por CLEO

Nada tan serio ni tan anti-revolucionario (aparentemente) como los trajes sastre que los modistos han presentado para este invierno. Nada de innovaciones espectaculares... Y, sin embargo, ha tenido lugar una revolución, ya que esta vez no ha sido únicamente la línea, sino el espíritu mismo de la moda quien se ha transformado.

Hasta hoy, los modistos ponían a las mujeres al servicio de la moda, y ahora es al contrario, la moda al servicio de la mujer. Se acabaron las "balletinas", los corseletes y los forros rígidos, que adaptaban las siluetas a la moda. Esta temporada las colecciones nos han sorprendido por la sencillez, lo que es el supremo don de la elegancia.

Todo se natural y femenino; ligereza, vaporosidad, líneas redondeadas, tejidos que caen a su "aire", con una suavidad confortable, talles ligeramente más altos...

Lo que sí han desaparecido son los trajes chaqueta clásicamente sastre.

Casi casi podríamos decir que el tipo que todos llamamos "traje sastre", se ha convertido en un dos piezas sin cuello, con cuello-chal o con cuello-pelerina.

Las chaquetas cortas casi como un "spencer". Acompañan a estos dos piezas una serie de blusas de muselina, crepé, etc., que les dan el tono. De ellas haremos capítulo aparte, ya que se lo merecen.

Los colores más de moda para este otoño-invierno son el violeta fuerte, morado, azul prusia y los tonos del lichen. Luego están los colores del bosque en primavera y en otoño, los verdes prado, musgo, la con-

cha, los cobres y los bronceos de los troncos y de las hojas doradas y secas.

Para los trajes sastre de "vestir", invariablemente el negro. Como tejidos, las lanas de

trama gruesa brillante, formando cuadros, escocés o "pata de gallo". El "shetland" siempre clásico y de actualidad y para vestir, muchísimo terciopelo de algodón.

La moda de otoño - invierno 1956 - 57 Se han impuesto el buen sentido y la comodidad

Por M<sup>a</sup>. del Carmen Carrión

Jacques Heim dice

A ventitrés centímetros del suelo el borde de la falda

Jacques Heim nos ha asombrado a todos los que hemos contemplado el desfile de su colección de modelos para otoño-invierno 1957, lan-

gando lo que él llama su "ballon d'essai". Eso lo podemos traducir por balón de ensayo, o de prueba, es decir, pro proyecto, en espera de ser acogido por las mujeres, que son quienes han de hacerlo realidad, llevándolo.

Y después de haber visto el paso de este "ballon d'essai" de Jacques Heim, no dudamos que su proyecto sea un hecho consumado en menos de lo que media entre decirlo y pensarlo. Por una sencilla razón: la colección creada por el genio de Heim, seduce a cualquier mujer. Veamos...

Heim ha seguido, en parte, a Dior—go Dior lo ha seguido a él?— en cuanto al largo de las faldas a ventitrés centímetros del suelo, y parece que han tenido muchísima aceptación. No son prácticas, pero son bonitas y modernas.

La silueta que ha dibujado en sus maniquies no es la campana, o el vestido holandés, que, como hemos visto, está en boga este año, sino una silueta que sigue la línea del cuerpo, que modela.

La colección de Heim, aparte las que hemos apuntado, tiene dos características notables, pero es nueva y, sobre todo, es muy lujosa. Una frase que ha corrido París, y es acertadísima, la pronunció la famosa y bella vedette del cine francés Martine Carol. Es ésta: «Estos modelos serán perfectos para ir al Ritz».

Ya lo hemos dicho. La colección Heim es preciosa, pero tiene el defecto, para los tiempos en que vivimos, que no es práctica. Pero de todos modos, ¿no creen ustedes que a veces también es maravilloso ponerse algo que sea un mero capricho, que no pueda llevarse más que una sola vez. La etiqueta de «práctico» es utilísima, pero lo otro es un sueño, que a todas las mujeres les gusta poseer un poco.

De ahí el éxito incomprensible para algunos, de las creaciones de Jacques Heim. Sigamos con ellas...

Los trajes sastre son muy cortos, con los faldones a su vez muy reducidos, las espaldas redondas, ensanchadas por medio de pliegues, hábilmente dispuestos.

Los abrigos, muy amplios, hasta la exageración, tienen un nombre muy curioso: «clara de huevos». Se

justifica el extraño nombre, quizá en la línea envolvente de todos ellos.

Los vestidos de mañana y de tarde son más bien estrechos, oscuros, elegantes y confeccionados en tejidos finos.

Los trajes de noche siguen la silueta estrecha de toda la colección Heim. Son santuosos y muy ricos. Modelan la silueta, ellos más que ninguno, y cifan el cuerpo de la mujer hasta convertirlo en el principal adorno del traje.

En resumen: el conjunto de la colección 57 de Heim, valora ante todo la silueta sinuosa que da nuevo valor a la línea de la mujer y aporta un valor femenino, notablemente original, a la totalidad de sus modelos.

Veremos ahora si la segunda ofensiva lanzada por Heim de los vestidos a 23 centímetros del suelo, tendrá éxito.

Retorno a la moda de 1913.—Todos los modistos de París proponen la línea geométrica del día. Una larga línea que parte de las espaldas y se diluye en un movimiento de capa, muy 1957. Eso, sobre to-

do en los abrigos y en los trajes de chaqueta. Esta línea se encuentra en todas las colecciones. Usted, lectora que me está leyendo, deberá adoptar esta invierno. Le favorecerá mucho. Es una línea femenina y encantadora.

La moda de 1957, gustará a los hombres.—¿Cómo es la nueva moda? Es lo que todos nos preguntamos. En primer lugar, aquí tiene usted una pequeña guía del "Tout Paris de la rue de la Paix", que le resolverá la incógnita. Después iremos a visitar, todos juntos, usted también sin moverse de su casa, pero, ¡para algo está la imaginación! ¿No le parece?, los maravillosos salones de Dior, de Fath, de Balmain, Dessés, Lavin-Castillo, Maggy, Rouf...

Características generales.—Estas líneas generales le permitirán a usted cambiar esta temporada su guardarropa de otoño e invierno 1956-57.

Cuatro puntos para empezar: ligereza, movimiento, elasticidad, femineidad. Es una moda que tiene todos los allicentes para gustar a los hombres, tanto, por lo menos, como a las mujeres.

El talle.—El talle de los trajes que pasean las maniquies por las pasarelas está en su sitio; viene marcado, pero sin apretar ni coñir demasiado. Todavía se ve algún efecto de talle alto, sobre todo en la espalda. Pero estos efectos están renovados totalmente, gracias a los inteligentes cortes en forma de V, que las líderes de París han inventado, y a los drapados que parten del busto.

Las aberturas abotonadas en cruz a la altura del estómago. Muchos cinturones de piel pasando por unas presillas o tela anudada negligentemente. También hemos visto bastantes martingalas dobles.

El busto.—El busto en 1957 permanece en su sitio lógico. Se valora y subraya sobre todo por la noche y en algunos vestidos de tarde, con finos drapados.

Los cuellos.—Los cuellos, por lo general muy pegados en la nuca, con una corbata de piqué y de piel. Cuellos sastre, clásicos cerrados muy alto. Se ven muchos cuellos de esos llamados oficiales u «officiers», que a su vez se llevan muy desbocados.

Las espaldas.—Espaldas alargadas y hombros redondos. He aquí una de las claves de la moda. Las

Carmen Heredia MODELOS ALTA COSTURA D. Victoria, 37, 2.º d. III, 2561.

—¿Interpreta con algún otro instrumento? —Al piano. Y lo que me encanta es hacer música antigua en los instrumentos originales. En mis repertorios llevo siempre obras para laúd o vihuela. Son de gran efecto y suelen entusiasmar a los oyentes. —¿Tiene preferencia por algún autor determinado? —Mis gustos, aun fuera del campo musical, son muy eclécticos, pero siento una especial predilección por la música española, tan íntimamente ligada a la guitarra. —¿Cuál sería su programa ideal? —Suelo confeccionarlos por fechas. Por ejemplo, empezando por el siglo XVI hasta los contemporáneos. Claro es que lo prudente es amoldarse uno a los gustos, más bien a los conocimientos del público que le va a escuchar. —¿Y la música como espectadora? —Me entusiasma. Dejaría de ser mi gran pasión. Desde los tres años estoy yendo a los conciertos y no por imposición de mis mayores, sino a petición propia. Mi padre ha sido el violonchelista de las Sinfónicas y el mejor obsequio que podía hacerme era llevarme con él a los ensayos. —¿Debutó muy joven? —Desde los ocho años venía tocando en reuniones familiares, veladas, funciones benéficas... Pero mi debut en serio no llegó hasta los catorce. —¿Algún recuerdo particular de aquella jornada? —Toda ella fué para mí muy emotiva y difícilmente la olvidaré. Al final de la actuación, mis compañeros de clase me regalaron un muñeco de los llamados «llorones», y yo me había tomado tan en serio mi papel de «persona» que me daba sorazo aceptar. —¿Considera compatible el arte y el amor? —Perfectamente. Aunque yo permanezca soltera y de momento sin compromiso. —¿Otros aptitudes artísticas? —Ninguna, fuera de la música. Claro que no soy ajena a las emociones estéticas. Siento predilección por la literatura. Me gustaría saber escribir... pero tengo que conformarme con leer. —¿Qué lee preferentemente? —A los clásicos y a ser posible en su idioma original. —¿Hace deporte? —Me gusta bastante la natación, sobre todo en el mar. —¿Pensó alguna vez en ser actriz? —¡Oh, no! Aunque las cámaras cinematográficas no me asustan. He actuado varias veces ante ellas, pero siempre junto a mi guitarra. Un eminente crítico dijo de Renata Tarrago: «Se impone desde su aparición en escena por su belleza, su prestancia y su gracia... Nosotros afiadríamos que igual que en la vida.

—¿Interpreta con algún otro instrumento? —Al piano. Y lo que me encanta es hacer música antigua en los instrumentos originales. En mis repertorios llevo siempre obras para laúd o vihuela. Son de gran efecto y suelen entusiasmar a los oyentes. —¿Tiene preferencia por algún autor determinado? —Mis gustos, aun fuera del campo musical, son muy eclécticos, pero siento una especial predilección por la música española, tan íntimamente ligada a la guitarra. —¿Cuál sería su programa ideal? —Suelo confeccionarlos por fechas. Por ejemplo, empezando por el siglo XVI hasta los contemporáneos. Claro es que lo prudente es amoldarse uno a los gustos, más bien a los conocimientos del público que le va a escuchar. —¿Y la música como espectadora? —Me entusiasma. Dejaría de ser mi gran pasión. Desde los tres años estoy yendo a los conciertos y no por imposición de mis mayores, sino a petición propia. Mi padre ha sido el violonchelista de las Sinfónicas y el mejor obsequio que podía hacerme era llevarme con él a los ensayos. —¿Debutó muy joven? —Desde los ocho años venía tocando en reuniones familiares, veladas, funciones benéficas... Pero mi debut en serio no llegó hasta los catorce. —¿Algún recuerdo particular de aquella jornada? —Toda ella fué para mí muy emotiva y difícilmente la olvidaré. Al final de la actuación, mis compañeros de clase me regalaron un muñeco de los llamados «llorones», y yo me había tomado tan en serio mi papel de «persona» que me daba sorazo aceptar. —¿Considera compatible el arte y el amor? —Perfectamente. Aunque yo permanezca soltera y de momento sin compromiso. —¿Otros aptitudes artísticas? —Ninguna, fuera de la música. Claro que no soy ajena a las emociones estéticas. Siento predilección por la literatura. Me gustaría saber escribir... pero tengo que conformarme con leer. —¿Qué lee preferentemente? —A los clásicos y a ser posible en su idioma original. —¿Hace deporte? —Me gusta bastante la natación, sobre todo en el mar. —¿Pensó alguna vez en ser actriz? —¡Oh, no! Aunque las cámaras cinematográficas no me asustan. He actuado varias veces ante ellas, pero siempre junto a mi guitarra. Un eminente crítico dijo de Renata Tarrago: «Se impone desde su aparición en escena por su belleza, su prestancia y su gracia... Nosotros afiadríamos que igual que en la vida.



Sombrero con velo de tul punteado. Fath



TELAS EXTRAÑAS...? TELAS DIFERENTES...? TELAS DEFINITIVAS...?

ELBA

EXCLUSIVAS NYLON Y PLASTICO OLGA PORTALILLOS, 13.



Vestido de noche de piel de seda blanca, detalles en rojo, capa larga, también en rojo, con cuellos de senaand blancos Jacques Fath

(Paso a la pág. siguiente)

Información Regional

EL AYUNTAMIENTO DE HARO APROBO LA CERTIFICACION DE OBRA REALIZADA DE AMPLIACION DEL INSTITUTO LABORAL Y LA DE PAVIMENTACION DE LA CALZADA DE LA CALLE DE MARTIN GAMERO.-EMOTIVA DESPEDIDA AL R. P. MONTAÑANA EN EL TEOLOGADO DE ALBELDA

HARO, 25

AYUNTAMIENTO. - La última sesión celebrada por la Comisión Municipal Permanente le presidió el señor alcalde, don Adolfo Díaz, y asistieron los concejales señores Ruiz, Simón Ruesga y Rupérez, tratándose, entre otros, los siguientes asuntos:

Se aprobó la certificación de las obras ejecutadas en la ampliación y mejora del Instituto Laboral, acordándose pagar al contratista don José Andrés Gil López la suma de 115.508'81 pesetas. También se aprobó la liquidación de las obras de pavimentación de la calzada de la calle Martín Gamero, por un importe total de 133.505'27 pesetas.

Se dió cuenta de que por el Instituto Nacional de la Vivienda ha sido aprobado el expediente de revisión de precios respecto de las 24 viviendas protegidas construidas por el Ayuntamiento en la calle de Martín Gamero, aprobándose un informe de Intervención para solicitar datos complementarios del expresado organismo estatal.

Se dió cuenta de que por el Ayuntamiento de la Villa de Albelda ha sido aprobado el expediente de revisión de precios respecto de las 24 viviendas protegidas construidas por el Ayuntamiento en la calle de Martín Gamero, aprobándose un informe de Intervención para solicitar datos complementarios del expresado organismo estatal.

ESCORAS DE PLASTICO INTERMINABLES son más limpias y bonitas Royal-Plastic

ALBELDA, 25

TEOLOGADO CALASANCIO.

El pasado jueves por la mañana se reunió todo el personal del Teologado en el magnífico salón de actos para rendir tributo de admiración y pletisía al R. P. Antonio Montañana, que durante 46 años consecutivos ha estado dedicado al servicio de los estudiantes escolapios en las Casas de Formación de la Orden, treinta de ellos con el delicadísimo cargo de maestro espiritual de las juventudes calasancias. Parte de ellos en Valencia, veinticuatro en Irache (Navarra) y el resto en Albelda. Su veneranda figura de septuagenario, coronada de canas, quedará grabada por muchos lustros en el recuerdo de cuantos le han conocido o han sido objeto de sus cuidados y desvelos. Hoy, el supremo jerarca de la Orden Calasancio, premiando sus méritos y agradeciendo sus servicios, lo ha destinado al más benigno clima de Valencia, su patria chica. En íntima y sentida

velada, el Teologado le ha dicho el último adiós. Albelda entera se duele de perder la presencia de este humilde religioso, que será recordado por su espíritu de santidad.

BANARES, 24

BODA. - Contrajeron matrimonio la señorita Adoración del Val Palacios, hija de don Marciano y doña María, con el joven de Zarratón Jesús Alamos. Reciban nuestra felicitación.

DEFUNCIONES. - La anciana doña Simona Jiménez Ruiz falleció a los 84 años de edad. Reciban nuestro pésame las familias, entre ellas los hijos, el reverendo Padre Evelio Palacios y doña Amalia, y el hijo político, don Julio Salvatierra.

También falleció, a los 77 años de edad, don Mauricio Martín, conocido comisionista. Nuestro pésame a la doliente familia.

Ha logrado con el mayor éxito su TRINCHERA a MEDIDA de corte EXCLUSIVO ROYAL

EL VILLAR DE ALAVA, 25

VENDIMIA. - Ha comenzado la vendimia. La uva es de buena clase y se espera obtener de ella buenos caldos, así de grados como de paladar. Se nota la falta de obreros para la recogida y eso que los pocos que hay son bien retribuidos, como lo serán los que se presenten.

"Nuestro puesto está al aire libre, bajo la noche clara, arma al brazo y en lo alto las estrellas. Que sigan los demás con sus festines. Nosotros fuera, en vigilancia tensa, fervorosa y unida, ya presentimos el amanecer en la alegría de nuestras entrañas". (Palabras de José Antonio Primo de Rivera en el discurso fundacional del 29 de octubre de 1933).

La moda de otoño-invierno

[Viene de la pág. anterior]

mangas de todos los vestidos que hemos visto están montadas un poco más atrás que de costumbre y desde allí la magia de la modistería parisienne hace que salga la ligereza que domina en las espaldas.

¿Falda larga o corta? - A pesar de la émboma Dior que parecía defender las faldas largas, el buen sentido y la comodidad se han impuesto en todas las colecciones. Las faldas siguen a una altura prudente del suelo. Como la excepción confirma la regla, hay algunas tentativas en los vestidos de tarde, que presentan dos o tres modistos de faldas que llegan justo a los tobillos.

Las caderas. - Las caderas desaparecen en los trajes chaqueta. En los vestidos rectos y un tanto largos quedan mejor moldeadas.

Los trajes chaqueta. - Estas son sus características: sencillos, clásicos, cuellos, sastré, cuellos echarpe o sin cuello. Hombros alargados, espalda un poco abultada. Talle apenas apoyado (con falda estrecha). Faldones cortos, algunas veces más largos por detrás que por delante, es decir, faldones irregulares.

Los trajes chaqueta se confeccionan con lanas gruesas, tweed, chevron, nabtes. Los colores: beige, verde oliva o cetrúela, gris hierro o negro.

En todas las colecciones se nota en uno de los primeros lugares, en cuanto a importancia, el retorno; en realidad nunca desapareció del todo de los trajes de chaqueta o «tailleurs» negros. Los he visto de lana, guarnecidos con piel marrón. Estos se llevan con accesorios marrones. Las confecciones con seda en seda «garçonnère», se llevan con accesorios madva. Y los de terciopelo, con accesorios blancos.

Abrigos. - En los abrigos, las espaldas siguen la línea dominante este año: son bajas y redondas. Los hombros siguen la misma trayectoria. La amplitud sale de la espalda en forma de capa. En algunos modelos, dicha amplitud se obtiene por medio de un pliegue regularmente profundo, o mucho, si se quiere dar mayor vistosidad y hacer más extremado el abrigo.

Los cuellos cobran una enorme importancia en los abrigos de esta temporada. Usted puede llevarlos de tres maneras: Primera, un gran cuello de piel. Segunda, cuello pequeño de la misma tela del abrigo, cerrado junto a la barbilla, y Tercera, tantas capelinas como guste. Se confeccionan en lanas gruesas iguales o haciendo conjunto

con el estallero o el vestido. Si a su abrigo le pone usted unos adornos de visón, de astracán de color, renard o de civeta, muchísimo mejor.

Para vestir mucho, los abrigos son más grandes y amplios todavía. En París les llaman en la Poirete. Bordes de piel, tienen todos los aspectos lujosos que se pretende. Para noche o última hora de la tarde, o sea, para mucho vestir, también las maniqués parisinas y las elegantes de todo el mundo se envolverán en maravillosas capas de safrán, tafetás o terciopelo, que preselan un echis inconfundible.

Los vestidos. - Se dividen en propios de mañana, de tarde y de cocktail.

De mañana: son muy sencillos, sin cuello, la espalda abultada, retenida por una martingala o por un cinturón, generalmente ancho de piel. Falda ancha, forma de concha, fruncida en la cintura o con grandes pliegues. Las caderas poco moldeadas. Muchas veces borradas por completo. Confecciónese un traje de esos tan juveniles y que además sientan a maravilla, con lana gruesa beige, marrón o verde.

De tarde: los vestidos de tarde tienen más movimiento, moldean y subrayan mucho más el cuerpo femenino que los de mañana. En algunos efectos de talle alto. ¿Le gustan a usted las lamillas de color gris y los jerseys de color beige, visón verde esmeralda, coral y negro, para hacérselos?

De cocktail: Dior, Fath y todos los grandes modistos, estrechos con un gran escote o bien los que llaman «vestidos campana», con falda en forma de oliva. La nota llamativa queda acentuada en el escote. Muchos llevan grandes drapeados en la espalda y en el busto. Los trajes de cocktail 1957 son siempre negros y entre los tejidos ocupa el primer lugar el terciopelo.

Los conjuntos. - Muchos menos conjuntos de chaqueta y vestido que hicieron furor el año pasado. En 1957 han quedado adormecidas. En cambio, la mujer ha vuelto al clasicismo más puro, haciendo auténticos y zimples trajes de chaqueta. El rigorismo a la moda está aquí, acentuado con bonitas busas en jersey, drapeado. Pueden ser en seda o en lana y acompañan siempre el «tailleur».

La novedad del año para este invierno son las capas. Capas de todas las amplitudes. Capelinas superpuestas sobre los «tailleurs» y sobre los vestidos, sean de tarde o de noche.

Otra nota importante: los abrigos-capas (cortos o largos) para la tarde, formando conjunto con el vestido.

Se necesitan escombros y tierra

SE ABONARAN 10 PESETAS METRO CUBICO PIEDRA DE GRUJO, MENUDA Y GRUESA, ABONANDO 15 PESETAS METRO CUBICO, EN LAS OBRAS DE LA NUEVA ESTACION DEL FERROCARRIL

CUPON REGALO Para dar a conocer nuestros Bromóicos, haremos completamente gratis una ampliación del tamaño 18 x 24 a todos los que remitan ese cupon y una fotografía a FOTO GOYA, APARTADO 466. SEVILLA

EL SEÑOR Don Victoriano Martínez Sánchez Falleció ayer, a los 64 años habiendo recibido los S. S. R. I. P. Su apenado hijo, don Enrique (ausente); hija política, doña Neri de Martínez; hermanos, don Juan, doña Martina, doña Felipa y don Isidro; sobrinos y demás familia, ruegan una oración por su alma. Logroño, 26 octubre 1956. Iglesia Parroquial: Palacio. Funeral y Misa de Requiem: Mañana, sábado, a las 8'45. Domicilio: Herreras, 36.

EL SEÑOR Don Angel Garrido Ceniceros Falleció el 24 del corriente, a los 83 años de edad habiendo recibido los S. S. R. I. P. Sus apenados hermanos, don Julián y don Alvaro; hermanas políticas, doña Florencia Iurriaga y doña Felisa Alesón; sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por su alma. Logroño, 26 octubre 1956. Iglesia Parroquial: Santa María de Valvanera. Funeral y Misa de Requiem: HOY, viernes, a las 9'30. Domicilio: Rey Pastor, 15.

LA HIJA DE LA CARIDAD Sor Isidora Jaurrieta Labarta (De la Comunidad de Hijas de la Caridad de San Vicente Paul, de la Casa de Beneficencia Provincial de Logroño) FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 73 AÑOS DE EDAD Y 57 DE VIDA RELIGIOSA, SIEMPRE EN LA CASA DE LA BENEFICENCIA confortada con los S. S. y la B. A. de Su Santidad R. I. P. La Excm. Diputación de Logroño; la Venerable Comunidad de Hijas de la Caridad de San Vicente de Paul; hermanos sobrinos y demás familia, ruegan una oración por su alma. Logroño, 26 octubre 1956. Funeral y Misa de Requiem.-MANANA, SABADO, a las 10'30, en la Capilla de la Beneficencia. Conducción del cadáver.-MANANA, a las 11'30.

CAMISAS La Ideal No este pendiente DEL TIEMPO ESCORAS DE PLASTICO INTERMINABLES son más limpias y bonitas Royal-Plastic SEQUE LA ROPA TRANQUILAMENTE AGENCIA OFICIAL SAENZ La casa que garantiza todo lo que vende

ANUNCIOS CLASIFICADOS

ALQUILERES HABITACIONES, se necesitan dos para oficina, preferible en Vara de Rey, con teléfono. Razón, Nueva Rioja.

LOCAL, necesario, no importa situación, con puerta de 4'30 m. altura. Telf. 2600

ZAPATERO para portal, bien retribuido, sitio céntrico. Razón. Almacenes Ocon.

ALMACEN y garita, se cede en Av. Colón, 13. Razón, Calzados Anton.

HABITACION confortable, derecho a cocina, se cede a señora sola. M. Ensenada, 24, 2.º d.

PISO hasta 400 pts, se desea. Carrocerías Maiso, Tel. 2449.

PISO, no importa sea pequeño, pagaría hasta 400 pesetas. Razón, Nueva Rioja.

COLOCACIONES

APRENDIZAS, se necesitan para fábrica de zapatillas. Razón. Oficina Colocación Ref. 1777

ARRENDICES de panadero, se necesitan. Razón, Oficina de Colocación. Referencia n.º 1916

ARRENDIZ, se necesita para Radiadores Eguía. Oficina de Colocación. Ref. n.º 1931.

EMPARELADORAS prácticas, se precisan para fábrica de pastillas. Razón, Oficina de Colocación. Ref. n.º 1940.

APRENDIZAS, se precisan para fábrica de pastillas. Razón, Oficina Colocación. Ref. 1941.

ARRENDICES, se necesitan dos de 16 a 18 años, en Cristalería Bermejo. Razón, Oficina Colocación. Ref. 1948.

COCINERA, se necesita. Vara de Rey, 7, 2.º.

GUARDIA para finca "La Vega", en jurisdicción de Urubuela, con casa, huerta y teña. Necesita Félix Melchor, en Grañón.

SEÑORITA de compañía para señora sola, con buenos informes, ganará buen sueldo, se necesita. Informes, correspondiente de Nueva Rioja en San Vicente de la Sonsierra.

SIRVIENTA, se necesita en Dres. Castroviejo, 3, 4.º izq.

OBRERO de campo, sabiendo ordeñar, se necesita para la finca de Recajo (Navarra).

CARPINTERO-EBANISTA necesita industria de la madera. Sra. viuda de Máximo Irujo, en Larraga (Navarra).

CHICA para recados, se necesita. Confitería "La Española", Ref. 1945. Oficina Colocación.

SIRVIENTA, se necesita. Puede ir a coser por las tardes. Razón. Vara de Rey, 19, 2.º.

SIRVIENTA, de unos 40 años, para matrimonio solo, se necesita en Bailén, 57, Tel. 1196

SIRVIENTA, se necesita. Puen-te, 2. Comestibles Caya.

SIRVIENTA, se necesita. Calvo Sotelo, 31, A, 3.º dcha.

ASISTENTE y sirvienta, se necesitan. Razón, Mola, 4, 2.º.

ASISTENTE, se precisa. Calvo Sotelo, 34, 3.º dcha.

APRENDIZ adelantado para Café Bar Ibiza, se necesita. Ref. n.º 1949. Oficina Colocación.

IMPORTANTE laboratorio farmacéutico precisa delegado en Calahorra, que sea activo y tenga buenas relaciones dentro del ramo médico-farmacéutico, para la introducción y venta de su extensa gama de especialidades de moderna preparación, encontrándose en su mayoría incluidas en el Petitorio del Seguro de Enfermedad. Escribid, dando referencias, al n.º 2227. Alas, Alcalá, 32, Madrid.

DEPENDIENTE de barbería, se necesita, bien impuesto, de 16-años en adelante, será bien retribuido. Razón, Nueva Rioja.

OFICIAL modelista, se precisa, bien retribuido. Talleres viuda de Fernández. Oficina de Colocación. Ref. num 1944.

OBRERO soltero de labranza, se necesita en casa de Ambrosio Grijalba, en El Cortijo.

COMPRAS

TORNO mecánico, usado, para servicio auxiliar, se compra, no importa sea antiguo. Talleres Mecánicas CEA, 12 Ligero, 12.

FINCAS

BLAZQUEZ. Antes de hacer sus compras o ventas, consulte con esta Agencia Calvo Sotelo 16

BLAZQUEZ vende dos plantas bajas muy capaces y céntricas. Calvo Sotelo, 16.

CONSTRUCCION. A - quien proyecte construir edificio, tomármela en arriendo local, haciéndome puerta de 4'40 alto. 12 Ligero, 14 (garage).

PISOS en Dres. Castroviejo, 31, de 8 y 9 huecos, todo exterior, saliente y mediodía, construcción de garantía inmejorable, a 70.000, 63.000, 65.000 y 60.000 pesetas; renta mensual, 439, 439, 423 y 337 pts. Informes en la misma, Mercería.

CASA y tierra de 17'46 a., vende Evencio Miguel, en Rincon de Soto.

HUERTA de tres fanegas, 80 árboles frutales, con casa y cuadras para vacas y gallinero, pozo con su motobomba y estanque. Informar a su dueño, Agustín Sierra, Ctra. de Villamediana, Villa Esther, Calleja Vieja.

POZA hoy puede ofrecerle pisos monimisos, de construcción impecable. Exentos con el 90%. De 3, 4 y 5 huecos, c. b. d. y carbonera. Regia situación, precios de 51.500 a 100.000 pesetas. Entrega inmediata. Son de nueva construcción. Sol, luz, belleza y gran porvenir. Se valoran día a día. Enseña y más datos, Poza; G. Mola, 33, 1.º, A. Colegiado.

POZA hoy puede ofrecerle piso señorial en Calvo Sotelo, libre, 200.000 pesetas, un 1.º.

POZA hoy puede ofrecerle monimisa huerta de 3 fanegas de tierra, con casa, gallinero, pajar, gran variedad de frutales y estanque. Entrega llave, precio 90.000 pesetas. Enseña Poza, Mola, 33, 1.º.

POZA hoy puede ofrecerle monimisa casa, en el centro de la capital, 3 pisos, alto y tienda, toda libre. Propia negocio. Enseña Poza.

PISO. Se compra de 40 a 50.000 pts. Razón, Nueva Rioja.

ENTRESUELO chaflán a 2 calles, dos tiendas, viviendas, sótano, situado en lo mejor de la capital. Libre. Exclusivas Nalda, Cervantes, 1, 4.º izq.

HUELTAS de 1, 2, 3, 4, 6 y 15 fgas., con casa, cuadras, gallineros, luz y agua. Libres. Exclusivas Nalda, Cervantes, 1, 4.º izq.

PISOS a estrenar en Somosierra, de 4 h. b., exentos 90% contribución 20 años, construcción inmejorable, precio interesante. Llaves en el acto. Exclusivas Nalda, Cervantes, 1, 4.º izq.

URGE VENTA por cambio de residencia. Malo vende chalet con sótano, gallineros y un poco de huerta en carretera general, a un Km. de la capital, parada autobús en la puerta, tomar posesión en el acto. Av. de Colón, 37, 2.º.

MALO vende piso libre en la calle de Sagasta, frente al Café La Granja, 6 habitaciones, cocina, despensa, baño, 5 balcones a Sagasta y 2 a Gral. Mola. Colón, 37, 2.º.

GANADOS

REVUELTA (Laureano). Venta de vacas y terneros. Carretera de Laguardia, 4, 2.º, teléfono 1690. (Junto Bodegas Franco-Españolas).

TERNEROS de leche y comedores y vacas lecheras, se venden junto Ermita del Cristo.

OVEJAS, 40 para vida, y 200 cargas de basura, vende Nicolás Escalona, en Molinos de Ocon.

SE VENDEN 90 ovejas y 30 borras. Tratar con Basilio Tejada, en Pipaona de Ocon.

OVEJAS, 120, y tartana, vende Carmelo Nalda, en Albelda.

CABRAS paridas y para parir, vende 25 Juan Fernández, en Laserna (Alaya).

OVEJAS, vende 80 Andrés Pinedo, en Alencan.

PAREJA BUENAS, vende Candelina Viguera, en Agoncillo.

CARNEROS de 3 años, vende 50 Federico Domínguez, en Rivallamaquillo.

OVEJAS, vende 115 de 2 a 4 años, para vida, y 30 corderos de 7 meses, Eleuterio Castillo, en Fonca.

DOS MULAS 6 y 7 años, siete dados sobre la marca. Dos carros de labranza, uno de cuatro talandras, seminuevos. Una máquina segadora-atadora Deering n.º 3, y aperos de labranza, vende Pedro Moneo, en Santo Domingo, por dejar la labranza.

POLLAS de 4 meses, blanca Legorn, cruce holandés, primera calidad, se venden 12. Bodega de los Tinos, Tñ. 1956.

MULA, macho de 6 años, yegua cerrada, cama de carro para unos 2.500 Kg, vende en buen estado por haber comprado un tractor, Marino Palacios, en Bañares.

VACA recién parida, vende Gaspar Esquivel, en Murillo de Río Leza.

POLLISTO Leghorn uno y dos meses, muy económicos. Patitas Kaki Kampbell holandesas. Huevos de pata para incubar. Granja Roldán, Telfs. 348 y 352. Tudela (Navarra).

OVEJAS, vende 31 Elias Pascual Llanos, en Zarratón.

HUÉSPEDES

CASA particular desea dos, dormir o pension completa. Razón, Calvo Sotelo, 3, tienda.

HABITACION, se cede para dormir. Razón, Nueva Rioja.

TOMARIA a dormir señora, señorita o estudiante, habitación confortable. Somosierra, 10, 1.º izq., de 11 a 2.

PÉRDIDAS

Tapón de depósito coche, de Gasolinera Cra. Burgos a Gral. Franco. Gratificar entrega en Vara de Rey, 17, 2.º izq.

Libro de rezos de sacerdotes, extraviado ayer tarde en el trayecto Av. Artillería-Espolón. Se gratificará su entrega en Av. Artillería, 4 (Escolapios).

Sortija allanza, con la inscripción Luis, se gratificará con 125 pesetas su entrega en Cristalería Bermejo, Mola, 73.

TRASPASOS

BAR céntrico, inmejorable, se traspasa. Mayor, 52. panadería TIENDA de comestibles, pocas pesetas, gran porvenir, y local, se traspasa. Razón, Nueva Rioja

SE TRASPASA en marcha un negocio, frutos secos "El que faltaba", con trastienda. San Juan, 9, de 12 a 1 y de 6 a 2.

TALLER de carpintería, vende lo mismo las máquinas solas que éstas con edificio. Victorino Ansoain, en Zárrega (Navarra).

POR NO PODERLO atender, bar con bodega en lo mejor de la capital, buena clientela. Más datos, Exclusivas Nalda, Cervantes, 1, 4.º izda.

LOCAL amplísimo en lo más céntrico, propio toda clase de negocios, precio interesante. Exclusivas Nalda, Cervantes, 1, 4.º izqda.

VEHICULOS

DOS CARROS de 1.500 kilos, seminuevos, vende José Pueblas. Carretera, Teléfono 22, Cenicero.

MOTO Peugeot, bloques y culata de Citroen 10 H.P. y C. 4, se venden. Dres. Castroviejo, 26

MOTO Ossa, superior, a prueba, se vende en Avenida de la Via, 1 ("Talmotor").

VESPA, buen estado, muy equipada, se vende. Razón, Nueva Rioja.

BASCULANTE de 8 toneladas, sin cama, como nuevo, barato; motor Peter Diesel, industrial; coche Citroen 11 H.P., a toda prueba, y varias diferenciales, se venden. Talleres Pérez. Murrieta, 58. Telf. 2905.

CAMIONES gasolina y Diesel, compraria. Razón, Plaza de España, 4, Zapatería, Nájera.

"CITROEN" 5 H.P., 4 asientos, como nuevo, a toda prueba, se vende. Franco, 14, taller.

FIAT Baililla, 8 H.P., toda prueba. Vara de Rey, 9, Parcorbo.

VENTAS

BOTELLAS vacías y cajas de envases, se venden. Comercial Norte (enfrente al Cine Diana)

VINICULTORES. Bocoyses ve 400 y 650 litros, usados de vinos blancos y mistela, estado seminuevos, se venden en Tolería Mecánica Hijo de Eguízabal. Telfs. 109 y 251, en Haro.

DORMITORIO y armario ropero, se venden de 11 a 2 y de 3 a 5. Razón, "Nueva Rioja"

CORTA de pie de monte de encaña, vende Cirila Santamaría, en Santa Coloma.

FAROLAS, se venden 6, hermosos, metal niquelado, como nuevos. Murrieta, 34, almacén.

PATATAS pequeñas para pimiento, y simiente de esparceta, vende Juan Merino, Camino de Alberite.

ACORDEON piano, 32 bajos, en muy buen uso. Una cafetera pequeña, sin estrenar, de escalador, dos taras y un medidor de vino, venden en "Casa Ortiz", Mercadal, 10, Calahorra.

ASPIRADOR Electrolux, vende G. P. Rivera, 27, 2.º, tardes.

CALDERA Alexander de 32 H.P., grupo completo, seminuevo, alternador nuevo Pils. Escribir, Apartado 1217, Madrid.

VIARIOS

CAMION admite cargas hasta 25 toneladas y con largos de 10 a 12 metros, para toda España. Ref. 505, Publicidad Norte, San Sebastián.

AZULEJOS. Baneras. Inodoros. Lavabos. Grifería. Carton embreado, etc., etc. Fortunato Redón. Gallarta, 14.

PROFESORA titulada de inglés. Lecciones particulares. El Argentina, 8, 4.º izq. Tñ. 3515.

COLLAPES Y PENDIENTES. Bonitas fantasías, en muchos colores, y perlas a precios de verdadero asombro, en El Almacén, Sagasta, 14.

AVISO

Los anuncios para estas secciones solamente se admiten en la Administración de este periódico.

## Más de dos millones y medio de personas visitaron España el año último - La preferencia de los extranjeros va hacia Mallorca

Por JOSE MONTERO ALONSO

El turismo es un tema de actualidad creciente en la vida del mundo. Son varios los factores, que indole material y espiritual, que contribuyen a ese interés despertado hoy por el afán viajero. Facilidad de comunicaciones, desce de evasión, necesidad de reponer el organismo fatigado por un trabajo excesivo, espíritu de inquietud, afán de conocer horizontes nuevos... Todos los países atienden celosamente su política turística, y, entre ellos, España atrae con poderosa fuerza la atención del mundo. La frase que un día escribió Mauricio Barres —en ningún país tiene la vida tanto sabor como en España— continúa teniendo vigencia. El extranjero encuentra que en nuestro territorio hay todavía una personalidad, algo que diferencia a la vida española de la vida estandarizada de los otros pueblos. A la vez que por los buenos alojamientos y las playas luminosas, el viajero se siente atraído por el carácter, el sello propio y los rasgos típicos de nuestra tierra.

175.892. En 1949, la cifra supera ya la de antes de nuestra Cruzada: 283.890. La verdad española está abriéndose paso en el mundo, y cada año, como consecuencia, aumenta el número de los extranjeros que nos visitan. ¿Nuestro sol, nuestra viejas ciudades artísticas, nuestras playas? Sí, pero también nuestra paz, y nuestro orden, y el espíritu de trabajo, de confianza y de equilibrio que en España se respira.

El ritmo se hace más acelerado. En 1950 son ya cerca de medio millón los extranjeros que nos visitan. A los dos años, son tres cuartos de millón. En 1954, 993.100. Finalmente, en este año último de 1955, más del millón: 1.383.359 extranjeros provistos de su pasaporte para una estancia más o menos larga en España.

### LA EPOCA DE MAYOR INFLUENCIA

Como es lógico, la corriente viajera que a lo largo del año afluye a nosotros no tiene siempre la misma intensidad. Los meses de ma-

yor número de viajeros son julio y agosto, seguidos de septiembre, junio, mayo y abril. Los meses de menor afluencia son los de enero y febrero.

En cuanto a las nacionalidades, la cifra más importante corresponde a Francia: el año último nos visitaron 919.351 franceses (entre los con pasaporte, los en tránsito y los autorizados por veinticuatro horas). Siguen después los ingleses, los italianos, los norteamericanos y los portugueses. Una dramática nota de las guerras y las luchas políticas: visitaron España 2.890 apátridas con pasaporte.

### DEL FERROCARRIL AL AVION

Los dos millones y medio de visitantes de España utilizaron para entrar en ésta medios distintos. Por carretera entraron 1.157.527 personas. Por los puertos, 920.542. Por ferrocarril, 282.803. Finalmente, por aeropuertos, 161.630. Es singularmente notable el aumento experimentado por este último medio de locomoción. Casi se ha triplicado, el año último, el número de perso-

nas que llegaron de ese modo a España en relación con las que lo hicieron en 1951. En cambio, el ferrocarril es el que ha experimentado, de modo relativo, un aumento menor. Es innegable: la aviación, signo de nuestro tiempo.

### LAS PREFERENCIAS DE LOS EXTRANJEROS

¿Adónde se dirige el viajero que entra en España? ¿Qué zonas o qué ciudades le atraen con mayor intensidad? Mallorca es hoy el foco turístico más destacado entre los de nuestra nación. Atrae, además, en todo tiempo, sin las limitaciones de estación de otras provincias (las del Norte o las del Sur). De cada mil turistas que cruzan las fronteras nacionales, ciento veinticinco se desplazan a Mallorca. Siguen después San Sebastián, Barcelona, Madrid, Málaga, Granada, Sevilla, Córdoba, la Costa Brava, Levante, Galicia, el litoral cántabro-astur, Burgos, Cádiz, el Pirineo, Canarias... El turismo madrileño irradia

hacia los lugares inmediatos a la capital: Toledo, Segovia, Avila, El Escorial, Aranjuez...

Es curioso también, como posible reflejo de la psicología étnica, el conocimiento de las concretas preferencias de los núcleos extranjeros que nos visitan. Los ingleses prefieren Málaga y su Costa del Sol y Mallorca. Los franceses se reparten por casi toda la tierra española, ya que muchos de ellos son de los que van y vienen de África a su patria, cruzando España de Norte a Sur. Al alemán le interesa la parte central de España. El italiano va, sobre todo, a Madrid, Barcelona y Granada. El suizo y el sueco se dirigen especialmente hacia Mallorca. El norteamericano se interesa de modo singular por Madrid, Mallorca, Barcelona y Andalucía.

En cuanto a los extranjeros que hoy visitan Madrid, el número mayor corresponde a los norteamericanos, a quienes siguen en importancia numérica los alemanes, los japoneses y los franceses.

### INFORMACIONES...

Naturalmente, toda esta corriente viajera supone una enorme cantidad de informaciones facilitadas por nuestras Oficinas de Turismo. Las instaladas en nuestro país facilitaron, el año último, 908.370 informaciones, la mayor parte de ellas a extranjeros. Las oficinas instaladas por el Estado español en otros países proporcionaron 796.659 informes sobre viajes, alojamientos, lugares de interés, etc. Como se ve, el total de informes no está lejos de los dos millones.

A veces, ese trabajo que desarrollan las Oficinas de Turismo da origen a preguntas pintorescas. Un día —la anécdota es real—, en Madrid, una señora española preguntó:

—¿Me quiere decir la altura a que está el Parador de Gredos?

—A 1.650 metros, señora —respondió el funcionario.

—¡Uy! Es demasiado... Imagínese si se me cae un niño desde esa altura.

Aunque con meros...

(Viene de primera pag.)

tes de anticomunistas resisten en muchas partes del país.—Efe

\*\*\*  
VIENA, 25.—Funcionarios comunistas húngaros de Viena han revelado que se lucha en gran escala en las calles de Budapest, a pesar de que informaciones oficiales dicen que la guerra civil ha terminado.

Sels horas después de que la emisora húngara afirmara que había cesado la lucha, volvió a anunciar que elementos irresponsables continuaban combatiendo en las calles de Budapest y que se habían producido algunos incendios en la zona de lucha.

La radio de Budapest anuncia que las comunicaciones con el mundo exterior serán reanunciadas muy pronto. Dentro del país sólo se podrán hacer llamadas telefónicas oficiales.

La Legación de Estados Unidos en Hungría ha comunicado por teletipo que, al parecer, todo vuelve a la normalidad. La conversación mantenida a través del tele en la ciudad delegación norteamericana y las oficinas de la United Press en Londres, reafirma que todo ha vuelto a la normalidad, pero al preguntar si desde sus locales se puede ver fuego y cadáveres, respondieron: "No podemos comentar este asunto". Inmediatamente se interrumpió la comunicación.—(Efe.)

### OCUPARON EL HOTEL

PARIS

VIENA, 25.—Corresponsales de los periódicos polacos acreditados en Budapest comunican que los rebeldes han ocupado el Hotel Paris de la capital húngara. Los corresponsales enviaron sus despachos desde Budapest a Varsovia a través del tele y, al parecer, daban muestras de estar rigurosamente censurados.—(Efe.)

### DICE UN INGENIERO ALEMÁN

VIENA, 25.—Ha llegado a territorio austriaco el ingeniero alemán Milla Rutiska, procedente de Budapest. Dijo que cuando él salió de la capital húngara, la impresión era que la ciudad estaba completamente en manos de los rebeldes. El número de muertos puede calcularse entre dos mil y tres mil.—(Efe.)

### DECLARACION DE EISENHOWER

WASHINGTON, 25.—Eisenhower ha hecho una declaración en Nueva York en la que manifestó que los Estados Unidos controlan la intervención de las fuerzas militares soviéticas en Hungría. Agregó que, con arreglo a un tratado de paz del que forma parte Rusia, las tropas soviéticas deberían haber salido ya de Hungría. Manifestó que las actividades de las fuerzas militares soviéticas de Hungría han demostrado que no estaban allí para proteger a Hungría contra una agresión armada del exterior.—Efe.

### BUENOS DIAS

Busca pan para mayo y leña para abril, y echate a dormir  
**CARMELO SIGURA**  
V. REY, 20 TELF. 1566  
Los mejores trabajos de pintura



SI VD. TIENE CUENTA DE AHORRO CELEBRE EL DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

SI TODAVIA NO TIENE LIBRETA DE AHORRO ESTE ES EL MOMENTO OPORTUNO PARA CONSEGUIRLA

La CAJA de AHORROS y MONTE de PIEDAD de ZARAGOZA, ARAGON y RIOJA

CONCEDE IMPORTANTES PREMIOS PARA CONMEMORAR DICHA FECHA

DESDE HOY HASTA EL DIA 31 DE OCTUBRE PUEDE CELEBRAR EL DIA UNIVERSAL DEL AHORRO EN CUALQUIERA DE NUESTRAS OFICINAS

Subcentral en Logroño: Sagasto, 2, y Muro de la Mata, 1

SUCURSALES Y AGENCIAS EN LAS PRINCIPALES LOCALIDADES DE ARAGON Y RIOJA



# † DON CEFERINO PRADO PARDO

(INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA)

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 58 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

R. I. P.

Su apenada esposa, doña Trinidad Tejada; hijo, don Fernando; hija política, doña María del Carmen Alvarez; nieta, María del Carmen; hermanos, doña Feliciano, doña Victoria, don Víctor y doña Florentina; hermanos políticos, don Francisco Tejada y doña Carmen Pérez (ausentes), doña Daría Tejada, don Manuel Cantero, don Lorenzo Prado, doña Leonor Rioja y don Justo Martínez; sobrinos y demás familiares, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.

Logroño, 26 de octubre de 1956.

IGLESIA PARROQUIAL.-Santa Teresita.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM.- MAÑANA, SABADO, a las ONCE.  
CASA MORTUORIA.- Camino de Lardero (Fábrica).

La familia no recibe en este día.

EL Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis y otros varios Sres. Prelados han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.